

KODAK PIXPRO AZ255
DIGITAL CAMERA

User Manual



MANUALUL UTILIZATORULUI

Cameră foto digitală

ÎNAINTE DE A ÎNCEPE

Declarație de conformitate

Parte responsabilă: JK Imaging Ltd.

Adresă: JK Imaging Ltd., 17239 So. Main Street, Gardena, CA 90248 SUA

Site-ul companiei: kodakpixpro.com

Pentru clienții din SUA

Testat pentru a respecta standardele FCC PENTRU UTILIZARE ACASĂ SAU LA BIROU

Acest dispozitiv respectă partea 15 din Regulile FCC. Funcționarea este supusă următoarelor două condiții: (1) Acest dispozitiv nu poate cauza interferențe dăunătoare și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență primită, inclusiv interferențe care pot cauza funcționarea nedorită a camerei.

Pentru clienții din Europa



Marca „CE” indică faptul că acest produs respectă cerințele europene de siguranță, sănătate, mediu și protecția clienților. Camerele marcate „CE” sunt destinate vânzărilor în Europa.



Acest simbol [coșul de gunoi tăiat pe roți WEEE Anexa IV] indică colectarea separată a deșeurilor electrice și a echipamentelor electronice în țările europene. Vă rugăm să nu aruncați echipamentul la gunoiul menajer. Vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare disponibile în țara dumneavoastră pentru eliminarea corectă și sigură a acestui produs.



Baterii: Vă rugăm să aruncați bateriile uzate la centrele de colectare desemnate.



Ambalare: Vă rugăm să respectați reglementările locale pentru reciclarea ambalajelor.

Despre acest manual

Vă mulțumim că ați achiziționat aparatul foto digital KODAK PIXPRO. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual și să-l păstrați pentru referințe ulterioare.

- JK Imaging Ltd. își rezervă toate drepturile asupra acestui document. Nicio parte a acestui manual publicat nu poate fi reprodusă, transmisă, transcrisă, stocată într-un sistem de recuperare sau tradusă în orice limbă sau limbaj informatic, sub nicio formă, prin orice mijloc, fără permisiunea prealabilă scrisă a JK Imaging Ltd.
- Toate mărcile comerciale menționate în acest manual sunt utilizate numai în scopuri de identificare și sunt proprietăți ale proprietarilor respectivi.
- Acest manual vă oferă instrucțiuni despre cum să utilizați noua dumneavoastră cameră digitală KODAK PIXPRO. S-au depus toate eforturile pentru a se asigura că conținutul acestui manual este exact; cu toate acestea, JK Imaging Ltd. își rezervă dreptul de a face modificări fără notificare.
- Pe parcursul acestui manual, următoarele simboluri sunt folosite pentru a vă ajuta să găsiți informații rapid și ușor:



Indică informații utile.

- Următoarele simboluri pot fi folosite în acest manual pentru a vă facilita înțelegerea modului de operare a camerei:

Proprietățile articolului」 : Proprietățile opționale din interfața camerei sunt indicate prin simbol 「
」

NOTE DE SIGURANȚĂ

Note de siguranță pentru această cameră

- Nu scăpați camera și nu permiteți să lovească obiecte solide.
- Nu încercați să dezamblați sau să reparați camera.
- Nu folosiți și nu depozitați camera în locuri cu praf sau pe o plajă pentru a preveni pătrunderea prafului sau a nisipului în cameră, provocând posibile daune.
- Nu utilizați și nu depozitați camera într-un mediu cald sau în lumina directă a soarelui.
- Nu utilizați și nu depozitați camera în apropierea unui câmp magnetic puternic, cum ar fi un magnet sau un transformator.
- Evitați să atingeți obiectivul camerei.
- Nu expuneți camera la lumina directă a soarelui pentru o perioadă lungă de timp.
- Pentru a preveni deteriorarea camerei din cauza umezelii, nu utilizați și nu depozitați camera în medii foarte umede, cum ar fi în ploaie sau lângă corpuri de apă.
- Dacă apa intră accidental în contact cu camera, opriți camera, scoateți bateria și cardul de memorie și uscați-o complet în 24 de ore.
- Când luați camera dintr-un mediu rece într-un mediu mai cald, poate apărea condens. Vă rugăm să așteptați o perioadă rezonabilă de timp înainte de a porni camera.
- Înainte de a scoate bateria și cardul de memorie, camera ar trebui să fie oprită.
- Când curățați corpul camerei, nu utilizați detergenți sau solvenți abrazivi, pe bază de alcool sau organici.
- Utilizați o cârpă profesională pentru curățarea lentilelor și un agent de curățare adecvat pentru a șterge și curăța lentilele.
- Descărcați-vă fotografiile și scoateți cardul de memorie atunci când aveți de gând să stocați camera pentru o perioadă lungă de timp.
- Dacă această cameră nu este utilizată pentru o perioadă lungă de timp, vă rugăm să o păstrați într-un loc uscat și curat.
- Compania noastră nu va plăti despăgubiri pentru orice eșec de redare, inclusiv: imagini sau videoclipuri deteriorate sau irecuperabile prin funcționare necorespunzătoare.

Note de siguranță pentru baterie

- Dacă lichidul bateriei se scurge în interiorul camerei, contactați imediat departamentul nostru de asistență pentru clienți. Dacă lichidul bateriei se scurge pe piele, clătiți-vă pielea cu apă curată și solicitați imediat asistență medicală.
- Eliminarea bateriilor uzate trebuie efectuată în conformitate cu reglementările locale (naționale sau regionale).
- Pentru a preveni deteriorarea bateriei, nu scăpați bateria și nu permiteți să lovească obiecte solide sau să fie zgâriat de obiecte străine.
- Nu lăsați bateria să intre în contact cu obiecte metalice (inclusiv monede) pentru a evita scurtcircuitarea, descărcarea, căldura excesivă sau posibilele scurgeri.
- Nu încercați să dezamblați bateria.
- Nu expuneți bateria la apă. Păstrați întotdeauna contactele bateriei uscate.
- Nu încălziți bateria și nu o aruncați în foc pentru a evita o posibilă explozie.
- Nu depozitați bateria într-un mediu fierbinte sau în lumina directă a soarelui.
- Când camera este depozitată pentru o perioadă lungă de timp, scoateți bateria și păstrați-o într-un loc uscat, care nu este accesibil sugarilor și copiilor.
- Într-un mediu mai rece, performanța bateriei ar putea fi semnificativ redusă.
- Când instalați bateria, aliniați marcajele bateriei conform marcajelor pozitive și negative din interiorul compartimentului bateriei. Nu forțați niciodată bateria în compartimentul bateriei.

Note de siguranță pentru cardul de memorie

- Vă sugerăm să cumpărați numai carduri de memorie bine cunoscute, de marcă, pentru a asigura performanță și fiabilitate maxime.
- Formatați cardul de memorie cu ajutorul aparatului foto înainte de a-l utiliza sau de a introduce unul nou.
- Nu scăpați cardul de memorie și nu permiteți ca acesta să lovească obiecte solide pentru a evita deteriorarea sa.
- Nu încercați să dezamblați sau să reparați cardul de memorie.
- Nu expuneți cardul de memorie la apă. Păstrați-l întotdeauna uscat.
- Nu scoateți cardul de memorie atunci când aparatul foto este pornit. În caz contrar, cardul de memorie și fișierele foto/video ar putea fi deteriorate permanent.
- Nu editați direct datele de pe cardul de memorie. Copiați datele pe computer înainte de a edita fișierele.
- Atunci când aparatul foto este depozitat pentru perioade lungi de timp, asigurați-vă că descărcați fotografiile și scoateți cardul de memorie. Depozitați cardul de memorie într-un mediu uscat.
- Nu modificați numele fișierelor sau folderelor de pe cardul de memorie utilizând computerul. Modificarea numelor fișierelor poate face ca fișierele să nu fie recunoscute de aparatul foto sau poate apărea o posibilă eroare permanentă.
- O fotografie făcută cu aparatul foto va fi stocată în folderul generat automat pe cardul de memorie. Nu stocați fotografii care nu sunt realizate cu această cameră în aceste foldere, deoarece imaginile nu pot fi recunoscute în timpul redării.
- Când introduceți cardul de memorie, asigurați-vă că creștătura cardului coincide cu marcajele de pe partea superioară a fantei pentru card a aparatului foto.

Alte note de siguranță

- Nu deconectați alimentarea și nu opriți camera în timpul procesului de actualizare. Acest lucru poate duce la scrierea de date incorecte și este posibil ca camera să nu pornească mai târziu.
- Nu agățați curea de gât a camerei de gâtul unui copil.
- Când utilizați camera într-un avion, respectați regulile relevante specificate de companiile aeriene și de reglementările FAA.
- Datorită limitărilor tehnologiei de fabricație, ecranul LCD poate avea câțiva pixeli morți sau strălucitori. Acești pixeli nu afectează calitatea sau performanța camerei, fotografiilor sau videoclipurilor, așa cum este complet normal în procesul de fabricație.
- Nu expuneți ecranul LCD al camerei la apă. Într-un mediu umed, ștergeți-l doar cu o cârpă moale și uscată.
- Dacă ecranul LCD este deteriorat și cristalul lichid intră în contact cu pielea, vă rugăm să ștergeți cu o cârpă uscată, spălați bine cu săpun și clătiți cu multă apă curată. Dacă cristalul lichid ajunge în ochi, spălați imediat ochiul cu multă apă curată timp de cel puțin 15 minute și apoi solicitați asistență medicală. Dacă cristalul lichid este înghițit, clătiți imediat bine gura cu apă curată și provocați vomă. Solicitați asistență medicală.

AVERTIZARE

- Modificarea, manipularea sau modificarea oricăror părți ale camerei AZ255 nu este autorizată și va anula garanția producătorului și „ar putea” anula conformitatea federală și/sau de stat.
- Acest echipament a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital de Clasa B, în conformitate cu partea 15 din Regulile FCC. Aceste limite sunt concepute pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare într-o instalație rezidențială.

Acest echipament generează, utilizează și poate radia energie de frecvență radio și, dacă nu este instalat și utilizat în conformitate cu instrucțiunile, poate cauza interferențe dăunătoare comunicațiilor radio. Cu toate acestea, nu există nicio garanție că interferențele nu vor apărea într-o anumită instalație.

Dacă acest echipament de cameră provoacă interferențe dăunătoare recepției radio sau televiziunii, ceea ce poate fi determinat prin oprirea și pornirea echipamentului, utilizatorul este încurajat să încerce să corecteze interferența prin una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientați sau mutați antena de recepție
- Creșteți distanța dintre echipamentul camerei și receptor
- Conectați echipamentul camerei la o priză de pe un circuit diferit de cel la care se află receptorul conectat
- Consultați distribuitorul sau un tehnician radio/TV cu experiență pentru ajutor

CUPRINS

ÎNAINTE DE A ÎNCEPE.....	1
NOTE DE SIGURANȚĂ.....	3
CUPRINS.....	8
ÎNCEPERE.....	12
Accesorii incluse.....	12
Instalarea capacului obiectivului și a curelei de gât.....	13
Denumirea pieselor.....	14
Instalarea bateriilor AA și a cardului de memorie.....	15
Pornirea și oprirea aparatului foto.....	17
Cum se fac fotografii.....	18
Setarea limbii, datei și orei.....	18
Setarea limbii, datei și orei după prima pornire.....	18
Resetarea limbii.....	19
Resetarea datei/orei.....	20
PREZENTARE GENERALĂ A MODURILOR.....	21
Setarea afișajului.....	21
Afișaj ecran LCD.....	22
Prezentare generală a pictogramelor ecranului în modul fotografiere	22
Prezentare generală a pictogramelor ecranului în modul filmare	23
Prezentare generală a pictogramelor ecranului în modul redare.....	24
Utilizarea selectorului de moduri.....	25
Mod automat	25
Program AE	25
Prioritate obturator	25
Prioritate diafragmă	26
Mod manual	26
Funcție de înfrumusețare a feței	26
Mod panoramic	27
Mod scenă	28
Mod film	31
Setări personalizate	31
FUNȚIONARE DE BAZĂ.....	33
Utilizarea funcției de zoom.....	33
Setarea focalizării.....	34
Mod macro.....	35
Setarea temporizatorului automat.....	36
Mod bliț.....	37
Setarea balansului de alb	39
Fotografiere continuă	40
Setare EV.....	41
Compensare expunere.....	41
ISO.....	41
Reglarea obturatorului.....	42
Reglarea diafragmei.....	42
Utilizarea înregistrării rapide.....	42
Setarea culorii.....	43

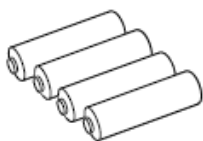
REDARE.....	45
Vizualizarea fotografiilor și videoclipurilor.....	45
Vizualizare miniaturi.....	46
Utilizarea redării cu zoom (numai pentru fotografii).....	48
Prezentare de diapozitive.....	49
Redare panoramică animată.....	50
Ștergerea fotografiilor și videoclipurilor.....	51
UTILIZAREA MENIURILOR.....	52
Meniul fotografii.....	52
Expo Metering (Măsurarea expunerii)	52
Dimensiunea imaginii	53
AF continuu	53
OIS (Stabilizare optică a imaginii)	54
HDR (Domeniu dinamic ridicat)	54
Înfrumusețare față	55
Scene	55
Meniul Setări fotografiere	56
Calitate.....	56
Rază de asistență AF.....	57
Zoom digital.....	57
Imprimare dată	58
Revizuire rapidă	58
Setări personalizate.....	59
Detectare fețe.....	59
Meniu filmare.....	60
Expo Metering (Măsurare expunere)	60
Calitatea videoclipurilor	61
OIS (Stabilizare optică a imaginii)	62
Meniul Setări filmare	62
Rază de asistență AF.....	63
Zoom digital.....	63
Setări personalizate.....	63
Meniu redare.....	65
Mod afișare	65
HDR (High Dynamic Range)	66
Retușare	66
Rotire	67
Redimensionare	67
Culoare.....	68
Meniul Setări redare	69
Protejare.....	69
Ștergere.....	70
DPOF (Digital Print Order Format).....	71
Tăiere.....	71
Setări generale	72
Setări sunet.....	73
Economisire energie.....	73
Limba.....	74
Ora mondială.....	74
Data și ora.....	74
Luminozitatea ecranului LCD.....	74

Setări conexiune	75
Conectarea la un computer.....	76
Transferul fișierelor pe computer.....	76
Setări fișiere	77
Format	78
Copiere pe card.....	78
Numerotarea fișierelor.....	79
Resetare.....	79
Versiune firmware (FW).....	79
ANEXE.....	80
Specificații.....	80
Mesaje de avertizare și avertismente.....	84
Depanare.....	88
Compatibilitatea cardurilor de memorie.....	89

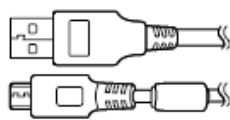
PREGĂTIREA

Accesorii incluse

Cutia aparatului foto ar trebui să conțină modelul de aparat foto pe care l-ați achiziționat, împreună cu următoarele accesorii. Dacă lipsește ceva sau pare a fi deteriorat, vă rugăm să contactați mai întâi distribuitorul sau centrul nostru de asistență pentru clienți.



Baterie
Li-Ion reîncărcabilă
Baterie x 4



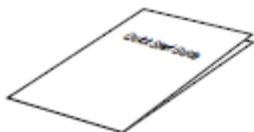
cablu USB



Curea pentru gât



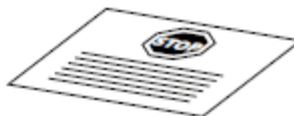
Capac pentru obiectiv cu curea



Ghid de pornire rapidă



Card de garanție

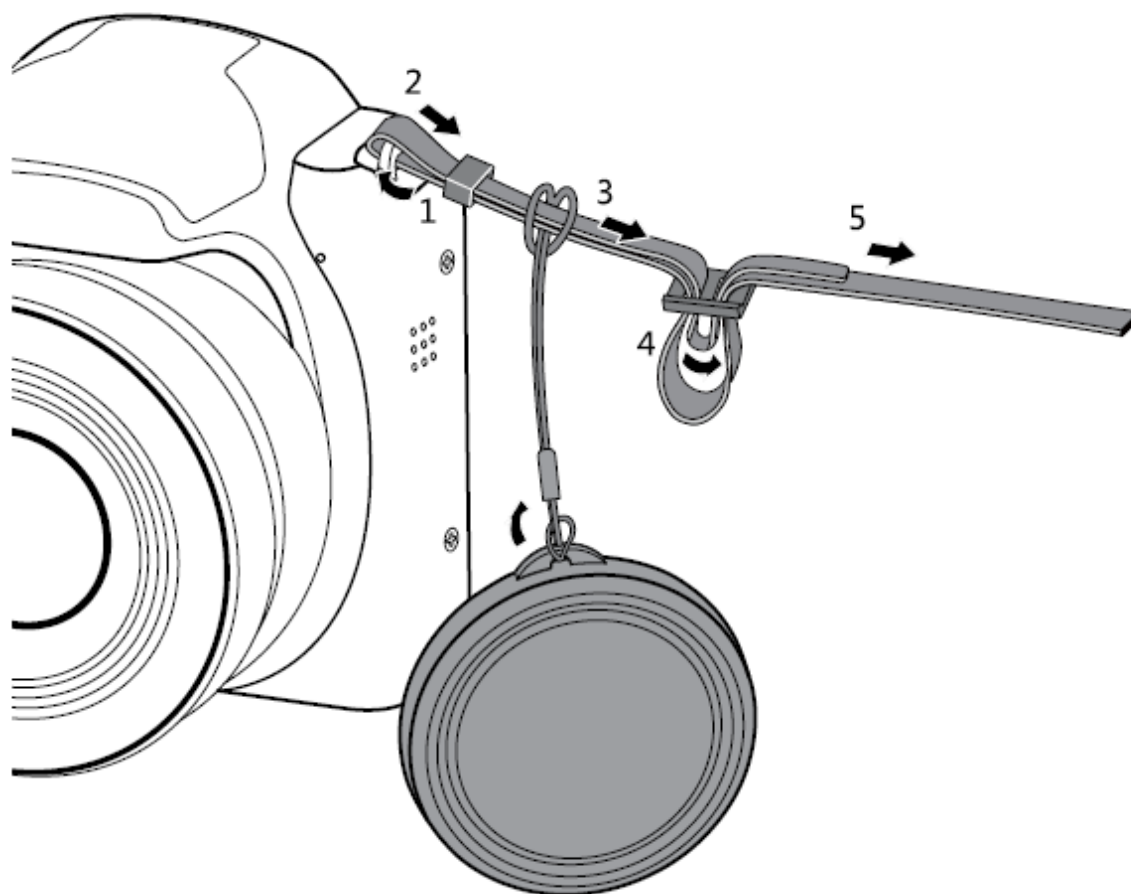


Card de service

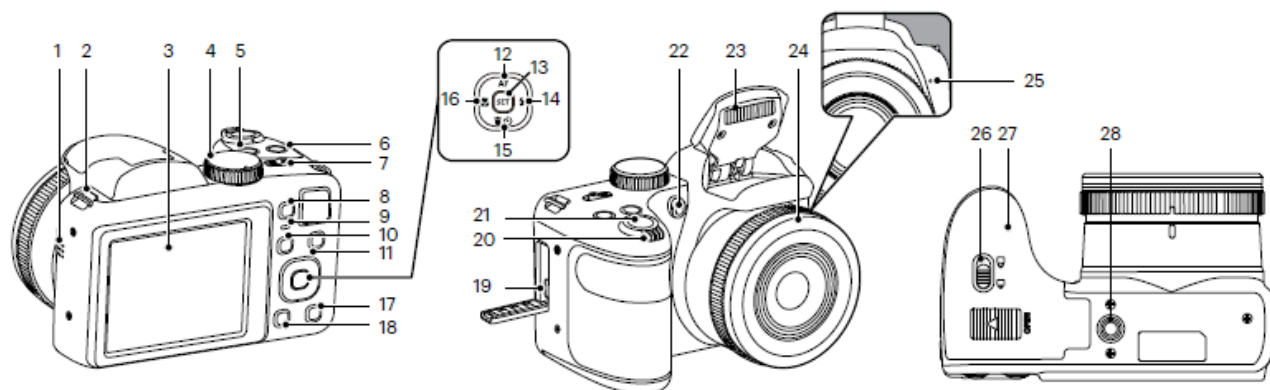


* Bateriile alcaline AA „Starter” sunt destinate să vă permită să testați și să configurați noua dumneavoastră cameră foto. Vă recomandăm să achiziționați baterii AA de marcă, de cea mai bună calitate, pentru a obține performanțe optime, și să aveți la îndemână baterii suplimentare pe care să le puteți înlocui la nevoie.

Instalarea capacului obiectivului și a curelei pentru gât



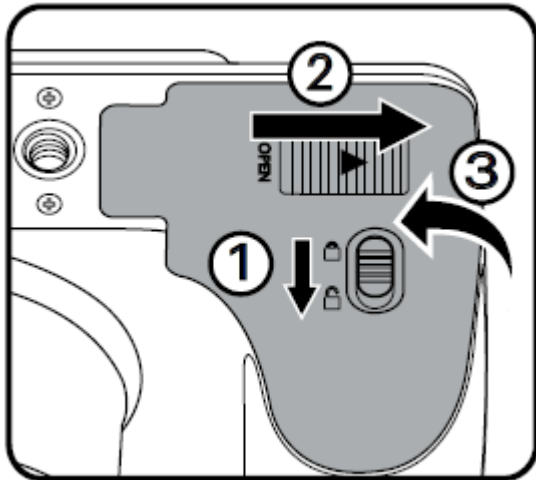
Numele pieselor



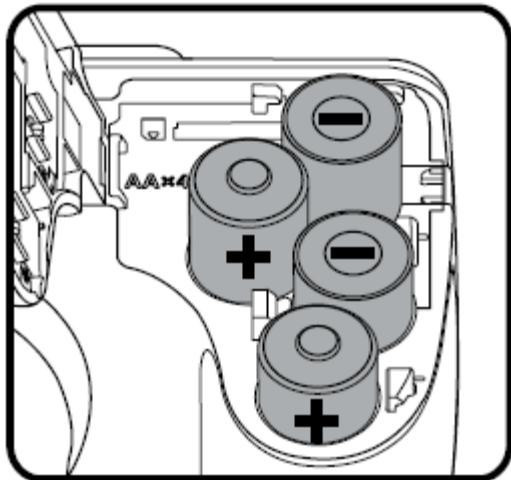
- 1 Difuzor
- 2 Ochi pentru curea
- 3 LCD
- 4 Selector de moduri
- 5 Buton pentru fotografiere continuă
- 6 Buton pentru compensarea expunerii
- 7 Comutator de alimentare
- 8 Buton pentru înregistrare video rapidă
- 9 Lampă indicatoare
- 10 Buton „I”
- 11 Buton Meniu
- 12 Buton AF / Buton săgeată (sus)
- 13 Buton SET
- 14 Buton Flash / Buton săgeată (dreapta)
- 15 Buton Ștergere / Buton temporizator / Buton săgeată (jos)
- 16 Buton Macro / Buton săgeată (stânga)
- 17 Buton afișaj
- 18 Buton redare
- 19 Port micro USB
- 20 Manetă zoom
- 21 Buton declanșator
- 22 Lampă asistență AF / Lampă temporizator automat
- 23 Lampă bliț
- 24 Obiectiv
- 25 Microfon
- 26 Blocare capac baterie
- 27 Capac compartiment baterie
- 28 Mufă trepied

Instalarea bateriei AA și a cardului de memorie

1. Deschideți capacul bateriei.



2. Introduceți 4 baterii AA în compartimentul pentru baterii, în direcția corectă, așa cum se arată în diagrama următoare:.



Pentru o performanță optimă, utilizați baterii de marcă (cum ar fi Energizer® sau Duracell®). Nu amestecați baterii noi cu baterii vechi și nu utilizați baterii de mărci diferite. Când înlocuiți bateriile, înlocuiți toate cele 4 baterii în același timp.

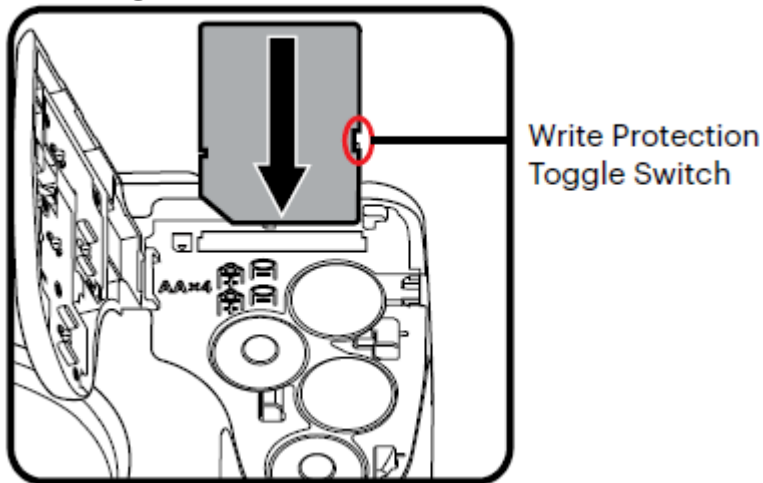


Performanța și durata de viață a bateriilor alcaline variază în funcție de marcă.

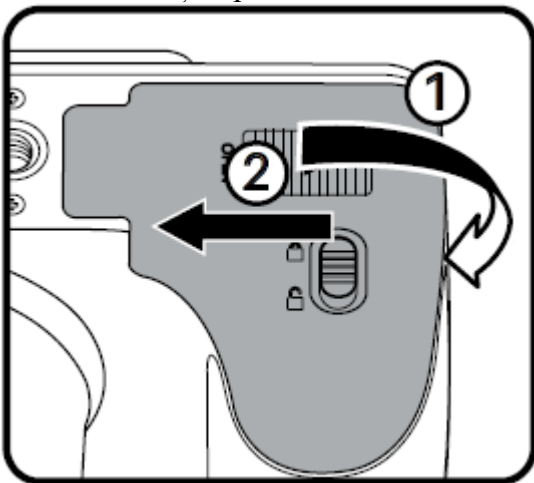


Nu amestecați baterii alcaline, standard (carbon-zinc) sau reîncărcabile (ni-cad, i-mh etc.).

3. Introduceți cardul de memorie în slotul pentru carduri de memorie, așa cum se arată în diagramă.



4. Închideți capacul bateriei.



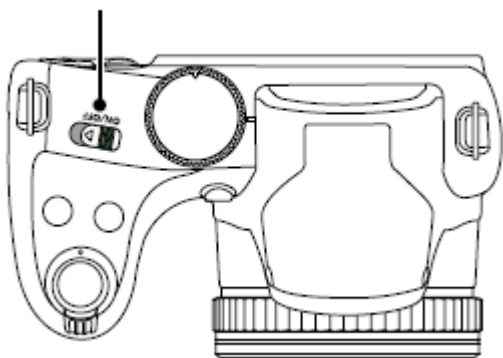
 Pentru stocarea fotografiilor și videoclipurilor este necesară o cartelă de memorie (SD / SDHC / SDXC), care nu este inclusă în toate ambalajele aparatului foto. Aceasta trebuie achiziționată separat. Vă rugăm să utilizați o cartelă de memorie de clasa 10 sau superioară, cu o capacitate de 4 GB până la 512 GB.

 Pentru a scoate cartela de memorie, deschideți capacul bateriei, apăsați ușor pe cartela de memorie pentru a o ejecta și scoateți-o cu atenție.

Pornirea și oprirea camerei

Glisați comutatorul de alimentare pentru a porni/opri camera.

Power Switch



Când alimentarea este oprită, apăsați și mențineți apăsat butonul  pentru a porni și a intra în modul de redare.

Cum să faci poze

1. Țineți aparatul foto cu ambele mâini, având grijă să nu blocați blițul și obiectivul cu degetele.
2. Orientați obiectivul către obiectul pe care doriți să îl fotografiați, apoi încadrați-l cu ajutorul ecranului LCD.
3. Utilizați maneta de zoom pentru a selecta pozițiile Tele sau Wide pentru a mări sau micșora obiectul.
4. Apăsați butonul declanșator până la jumătate pentru a focaliza pe subiect. Când cadrul de focalizare devine verde, apăsați butonul declanșator complet în jos pentru a face fotografia

Setarea Limbii, a datei/orei

Setați limba, data/ora după prima pornire

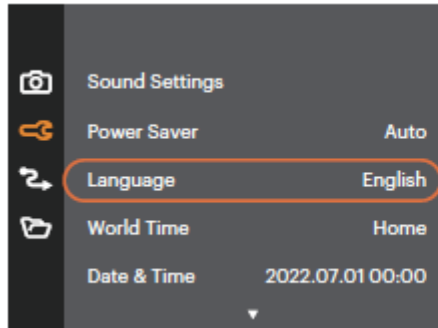
1. Când porniți camera pentru prima dată, va apărea ecranul de selectare a limbii.
2. Apăsați butonul  /    /   /   pentru a selecta limba dorită.
3. După ce apăsați butonul  pentru a confirma selecția limbii, apare ecranul de setări Data/Ora.
4. Apăsați butonul   /   pentru a selecta Data/Ora de ajustat: Ora este afișată în YYYY.MM.DD HH:MM.
5. Apăsați butonul  /    pentru a ajusta valoarea pentru Data/Ora selectate.
6. Apăsați butonul  pentru a confirma setările de timp și va apărea ecranul de fotografiere.

Resetarea limbii dumneavoastră

După ce ați setat limba pentru prima dată, urmați instrucțiunile de mai jos pentru a reseta limba dorită.

1. Apăsați butonul , apăsați butonul  /    butonul pentru a selecta , și apăsați butonul  pentru a intra în meniu.
2. Apăsați butonul  /    pentru a selecta , și apăsați butonul  /   pentru a intra în meniu.
3. Apăsați butonul  /    pentru a selecta 「Limbă」 și apăsați butonul  /   pentru a intra în meniu.

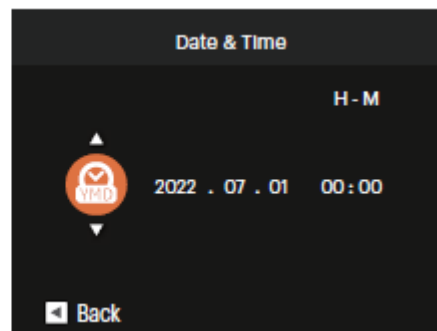
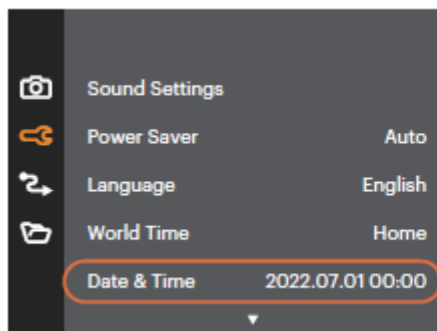
4. Apăsați butonul pentru a selecta limba dorită și apăsați butonul pentru a confirma.
5. Apăsați butonul și apare ecranul de fotografiere.



Resetarea datei/orei

După ce ați setat data/ora pentru prima dată, urmați instrucțiunile de mai jos pentru a reseta data și ora.

1. Apăsați butonul , apăsați butonul butonul pentru a selecta , și apăsați butonul pentru a intra în meniu.
2. Apăsați butonul pentru a selecta , și apăsați butonul pentru a intra în meniu.
3. Apăsați butonul pentru a selecta Data și ora și apăsați butonul pentru a intra în meniu.



4. Apăsați butonul pentru a selecta Data/Ora de ajustat: Ora este afișată în YYYY.MM.DD HH:MM.
5. Apăsați butonul pentru a apăsa valoarea pentru blocul selectat. După ce ați terminat setările, apăsați butonul pentru a confirma.
6. Apăsați butonul și apare ecranul de fotografiere.

PREZENTARE GENERALĂ A MODULUI

Setarea afișajului

Apăsați butonul  pentru a afișa setările: Classic, Full, Off.

Clasic: Afișează pe ecran parametrii camerei



Dezactivat: nu afișează pictograme suplimentare pe ecran

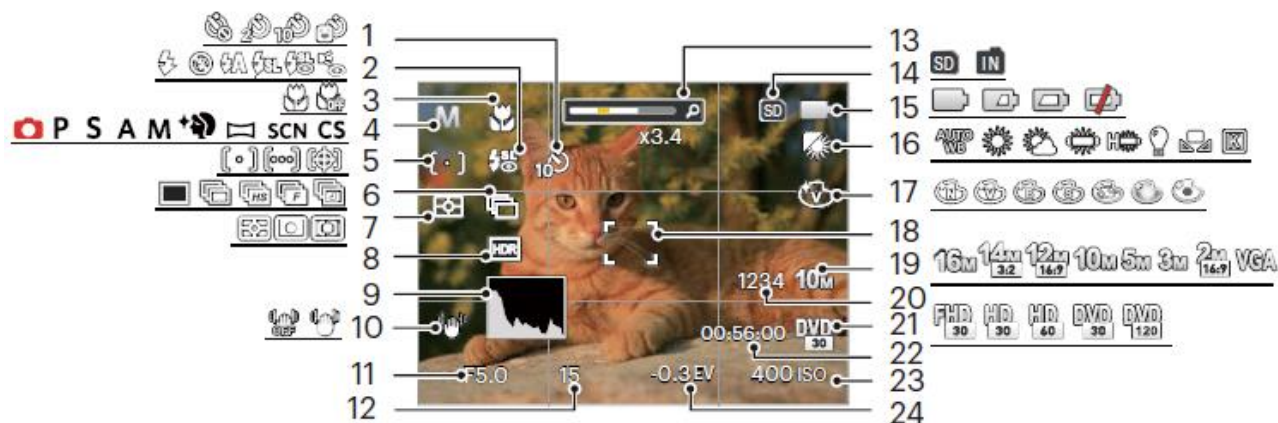


Complet: parametrii camerei cu grilă și histogramă



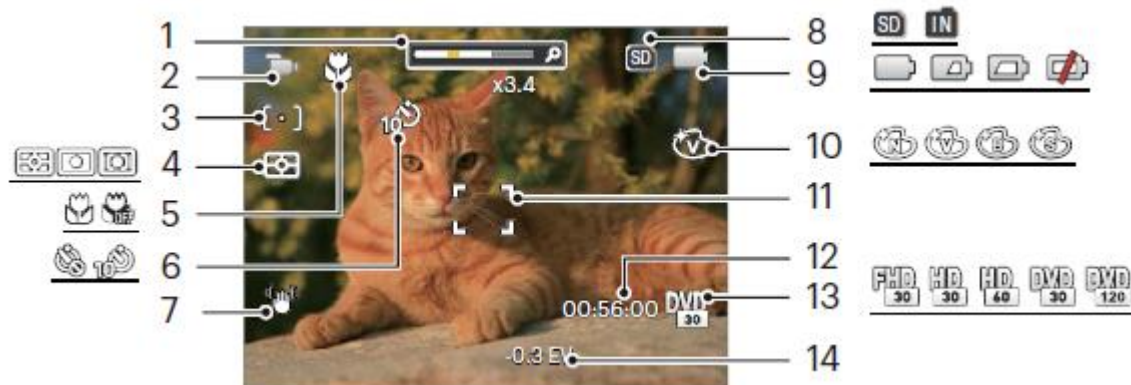
Display LCD

Prezentare generală a pictogramelor de pe ecran în modul fotografiere



- 1 Temporizator automat
- 2 Mod bliț
- 3 Mod macro
- 4 Mod fotografiere
- 5 Mod AF
- 6 Fotografiere continuă
- 7 Măsurare expunere
- 8 HDR
- 9 Histogramă
- 10 Stabilizare optică a imaginii (OIS)
- 11 Diafragmă
- 12 Viteză obturator
- 13 Afișare zoom
- 14 Card memorie / Memorie încorporată
- 15 Stare baterie
- 16 Balans de alb
- 17 Efect de culoare
- 18 Cadru de focalizare
- 19 Dimensiune imagine
- 20 Număr de fotografii rămase
- 21 Calitate video
- 22 Timp de înregistrare rămas
- 23 Valoare ISO
- 24 Compensare expunere (valoare EV)

Prezentare generală a pictogramelor de pe ecran în modul film



- 1 Afișare zoom
- 2 Mod film
- 3 AF unic
- 4 Măsurare expunere
- 5 Mod macro
- 6 Temporizator automat
- 7 Stabilizare optică a imaginii (OIS)
- 8 Card de memorie / Memorie încorporată
- 9 Stare baterie
- 10 Efect de culoare
- 11 Cadru de focalizare
- 12 Timp de înregistrare rămas
- 13 Calitate video
- 14 Compensare expunere (valoare EV)

 Pentru o înregistrare video optimă și mai mult de câteva fotografii de test, se recomandă utilizarea unui card de memorie SDHC sau SDXC.

 Zoom-ul optic și zoom-ul digital pot fi reglate (100X în total). Zoomul digital poate fi reglat la 4X.

Prezentare generală a pictogramelor de pe ecran în modul de redare



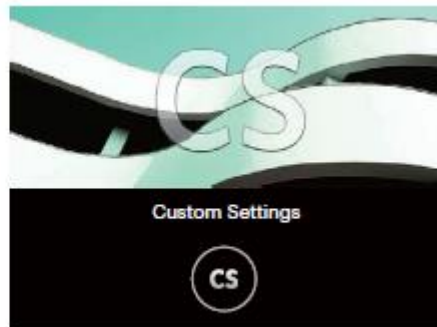
Prezentare generală a pictogramelor de pe ecran în modul redare



- 1 Protecția fișierelor
- 2 Fișier DPOF
- 3 Filme / Panorame animate
- 4 HDR
- 5 Retușare
- 6 Mod de afișare
- 7 Calitatea video
- 8 Durata de înregistrare
- 9 Spațiu de memorie (indicând numărul curent de fotografii și numărul total de fotografii)
- 10 Card de memorie / Memorie încorporată
- 11 Starea bateriei
- 12 Zona imaginii
- 13 Tipul de redare
- 14 Ștergere
- 15 Raporturi de zoom al imaginii
- 16 Zona de mărire a zoomului
- 17 Data fotografierii
- 18 Fotografiere continuă
- 19 Numărul de fotografii în rafală
- 20 Cadru înapoi
- 21 Comutare la redare unică
- 22 Cadru înainte
- 23 Redare

Folosirea selectorului de moduri

Această cameră oferă un selector de mod convenabil care vă permite să comutați manual între diferite moduri cu ușurință.



Modul automat

Modul Auto este cel mai comun și mai ușor mod de a face fotografii. În timpul funcționării în acest mod, aparatul foto optimizează automat numeroase setări ale aparatului foto pentru a regla în mod optim setările pentru fotografiile și videoclipurile dumneavoastră pentru cele mai bune rezultate posibile.

Programul AE P

Utilizatorul poate comuta valoarea ISO și EV în funcție de preferințele personale, camera poate seta automat viteza declanșatorului și valoarea deschiderii.

Prioritate declanșator S

Această setare vă permite să reglați viteza declanșatorului, valoarea EV și valoarea ISO. Aparatul foto setează automat valoarea deschiderii pe baza vitezei declanșatorului și a valorii ISO pentru a obține cea mai potrivită valoare a expunerii.

Prioritate diafragmă S

În acest mod, puteți regla dimensiunea diafragmei, valorile EV și ISO. Diafragma mare servește la evidențierea obiectului focalizat prin estomparea fundalului, în timp ce diafragma mică servește la focalizarea clară atât a fundalului, cât și a obiectului.

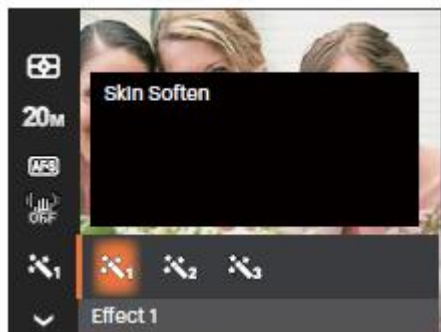
Modul manual M

Utilizatorul poate regla manual deschiderea diafragmei, viteza declanșatorului și valorile ISO. Această setare este utilizată în general pentru a realiza fotografii statice

Îmbunătățirea aspectului feței

Acest mod îmbunătățește automat trăsăturile feței cu atingeri de atenuare a aspectului pielii și capacitatea de iluminare a ochilor.

1. Apăsați butonul  și apăsați butonul  /  pentru a selecta .
2. Apăsați butonul  /  pentru a selecta o opțiune și apăsați butonul  pentru a confirma și a reveni la modul de fotografiere.



-  Efectul 1: Atenuarea aspectului pielii
-  Efectul 2: Atenuarea aspectului pielii +Iluminarea ochilor
-  Efectul 3: Atenuarea aspectului pielii +Iluminarea ochilor+Mărirea ochilor

Modul Panoramă

Această caracteristică vă permite să capturați o vedere panoramică care va avea mult mai mult conținut decât o singură fotografie. Urmați săgeata cu instrucțiuni cu o mișcare lină și constantă a camerei pentru a filma fără probleme o scenă ultra-largă de până la 360 de grade.

1. Apăsați butonul    pentru a selecta o direcție de fotografiere. (nu faceți nicio alegere), 2 secunde mai târziu, camera este gata să facă poze. De asemenea, puteți apăsa butonul  sau apăsați butonul declanșator până la jumătate pentru a fi gata să faceți fotografii.
2. Compuneți fotografia pe ecranul LCD și apăsați pe jumătate butonul declanșator pentru a focaliza subiectul. După focalizare, continuați să apăsați butonul declanșator până la capăt pentru a face prima fotografie. În acest moment, pe ecran apare dialogul de procesare a cusăturii în modul panoramă.
3. Rotiți camera în funcție de direcția setată. Când intervalul de rotație nu depășește intervalul pe care camera îl poate detecta, dialogul de progres de-a lungul săgeții indicatoare devine parțial portocaliu. Când devine complet portocaliu, fotografierea în modul panoramă este încheiată.



În modul Panoramă, blițul, temporizatorul automat, modurile macro și compensarea expunerii nu sunt disponibile. De asemenea, ajustarea focalizării nu este disponibilă în acest moment..



În timpul fotografierii în modul Panoramă, când direcția de mișcare a camerei este greșită sau unghiul se abate de la setările interne, ecranul LCD afișează un mesaj de avertizare [Aliniere incorectă. Vă rugăm să încercați din nou.] și fotografiile actuale realizate sunt salvate.



În timpul fotografierii în modul panoramă, apăsați butonul  pentru a întrerupe fotografierea și a salva fotografiile actuale realizate. Apăsați butonul  pentru a anula fotografierea și nu pentru a salva fotografiile făcute anterior.



Imaginile panoramice pot fi redată prin metoda redării cu blitz. Consultați secțiunea „Redare panoramă de animație” la pagina 53.

Modul scenă SCN

Puteți apăsa butonul  /  pentru a selecta scena dorită din cele 13 moduri presetate în funcție de tipul de mediu în care fotografiați și apăsați butonul SET pentru a confirma selecția dumneavoastră. Apoi, aparatul foto configurează automat cele mai potrivite setări pentru cele mai bune fotografii posibile.



Dacă aveți nevoie să schimbați scena, apăsați butonul  și apoi butonul SET și în cele din urmă  /  pentru a reselecta scena.

Auto Scene ASCN

Camera poate detecta în mod inteligent diferite medii și poate selecta automat cele mai bune setări de scenă și fotografie pentru dumneavoastră.

ASCN poate detecta în mod inteligent următoarele scene:



Modul automat

Aparatul foto ajustează automat expunerea și focalizarea pentru a asigura cele mai bune imagini posibile.



Modul Peisaj

Pentru peisaje, reglează automat expunerea și reproduce culori vii de verde și albastru.



Portret iluminat din spate

Când soarele sau orice altă sursă de lumină se află în spatele subiectului pe care doriți să îl fotografiați, acest mod reglează automat expunerea prim-planului pentru a obține cele mai bune imagini posibile.



Modul Macro

Setarea macro este ideală pentru fotografierea obiectelor mici sau pentru fotografii extrem de apropiate.



Modul peisaj nocturn

Pentru scenele nocturne, acest mod mărește automat valoarea ISO pentru a compensa lumina slabă.



Modul Portret

Cel mai potrivit pentru a surprinde oameni cu accent pe fețele lor.



Portret de noapte

Când fotografiați portrete noaptea sau în condiții de lumină slabă, acest mod reglează automat expunerea pentru persoane și scene nocturne.



Peisaj de noapte

Pentru scene de noapte. Utilizarea unui trepied sau a unei suprafețe plane pentru a sprijini camera pe aceasta este recomandată cu această setare.



Modul animal de companie

Camera face automat o fotografie atunci când este detectată o față de câine sau pisică.



Zăpadă

Pentru condiții de zăpadă. Reproduce scene naturale, clare, albe.



Petrecere

Potrivit pentru realizarea de fotografii de petrecere în interior, chiar și în condiții complicate de iluminare.



Sport

Pentru subiecții care se mișcă rapid. Captează fotografii clare, de acțiune, cu neclaritate minimă. Acest mod nu este recomandat pentru fotografierea în interior.



Portret de noapte

Pentru portrete cu peisaje nocturne. Utilizarea unui trepied sau a unei suprafețe plane pentru a sprijini camera pe aceasta este recomandată cu această setare.



Portret

Aparatul foto este setat să ajusteze automat expunerea pentru o captare realistă a tonurilor pielii.



Copii

Oprește automat blițul. Evita deranjarea subiectului și este potrivit pentru fotografierea copiilor.



Peisaj

Pentru peisaje și fotografii în aer liber. Reproducere vie a verdei și albastrului.



Apus de soare

Pentru apusuri. Captează subiecte în lumina puternică a soarelui. Utilizarea unui trepied sau a unei suprafețe plane pentru a sprijini camera pe aceasta este recomandată cu această setare.



Focuri de artificii

Pentru artificii pe timp de noapte. Utilizarea unui trepied sau a unei suprafețe plane pentru a sprijini camera pe aceasta este recomandată cu această setare.



Plajă

Pentru a face fotografii în zone cu lumină solară puternică.

Modul film

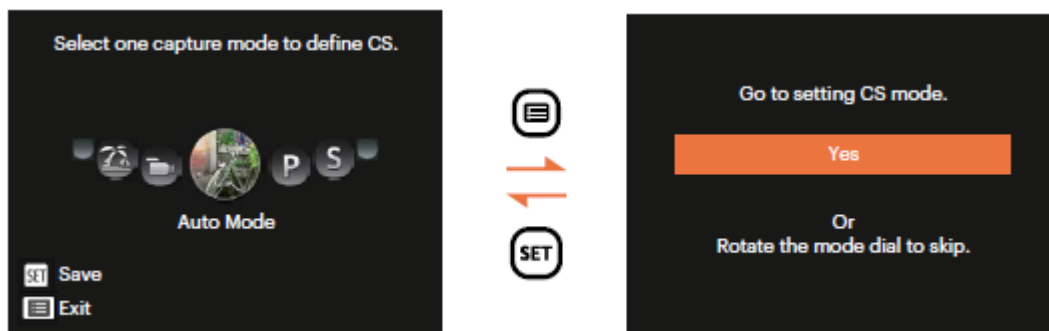
Comutați la acest mod pentru a înregistra videoclipuri.

1. Apăsați butonul declanșator pentru a începe înregistrarea.
2. După ce ați terminat, apăsați butonul Înregistrare video rapidă  sau butonul declanșator pentru a opri înregistrarea și a reveni la ecranul de fotografiere.

Setări personalizate **CS**

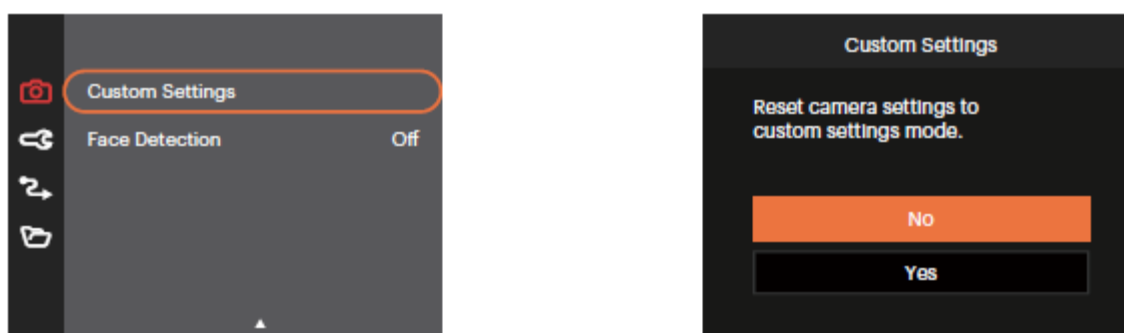
Utilizatorul poate stoca modurile și parametrii de fotografiere utilizați frecvent și poate comuta la acest mod pentru o ajustare rapidă.

- **Setări sub **CS** mod (stare dezactivată sau stare după resetare):**
 1. Rotiți selectorul de moduri pentru a selecta **CS** și accesați ecranul de configurare, așa cum se arată în figura de mai jos:
 2. Apăsați butonul  /  pentru a selecta un mod de captură pe care doriți să îl definiți ca un **CS**, și apăsați butonul  pentru a intra în ecranul de fotografiere.



- **Pentru setarea în alte moduri (utilizați această metodă pentru a selecta o altă setare personalizată):**

1. Selectați orice mod care urmează să fie stocat și setați parametrii doriți în modul curent.
2. Apăsați butonul , apăsați butoanele  /  pentru a selecta  și apăsați butonul SET pentru a intra în meniu. Apăsați butonul  pentru a selecta [Custom Settings] și apăsați butonul  /  pentru a intra apoi în meniu



3. Selectați 「Da」 pentru a salva sau 「Nu」 pentru a anula.
4. Rotiți selectorul de moduri pentru a comuta la setările personalizate **CS**.
5. Sunt invocate setările pentru fotografii pe care le-ați stocat ultima dată.

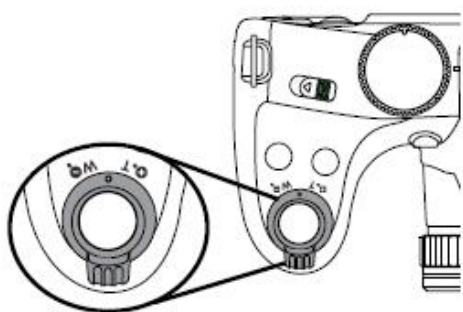
 Când **CS** modul este utilizat pentru prima dată, nu există niciun parametru presetat stocat în **CS** modul.

 Dacă doriți să eliminați setarea parametrilor de 「Setări personalizate」, consultați funcția de resetare de la pagina 82 pentru a opera.

FUNCȚIONARE DE BAZĂ

Utilizarea funcției de zoom

Camera dumneavoastră este echipată cu două tipuri de funcții de zoom: Zoom optic și Zoom digital. Comutați butonul de zoom al camerei pentru a mări sau micșora subiectul în timp ce faceți fotografii.



Când zoom-ul optic atinge pragul de zoom digital, eliberați și rotiți maneta de zoom la T pentru a comuta între zoom optic și zoom digital.

Setarea focalizării

Această setare vă permite să selectați diferite moduri pentru o focalizare optimă.

1. Apăsăți butonul **[▲AF]** pentru a intra în meniul Focus.



2. Apăsăți butonul **[◀AF] / [▶AF]** pentru a selecta următoarele 3 moduri:

[·] Single-AF Cadrul de focalizare apare în centrul ecranului LCD pentru a focaliza subiectul.

[··] Multi-AF Aparatul foto focalizează automat subiectul într-o zonă largă pentru a găsi punctul de focalizare.

[Φ] Urmărirea obiectului Urmărirea inteligentă a obiectului în mișcare în timpul fotografierii cu focalizare.

3. Apăsăți butonul **[SET]** pentru a confirma setările și a ieși din meniu.

[SET] Când **[AF]** este activată, urmărirea obiectelor nu este disponibilă.

Modul Macro

Setarea Macro este ideală pentru a fotografia obiecte mici sau fotografii în prim plan. Acest mod vă permite să focalizați pe subiecte foarte aproape de cameră și vă va oferi fotografii foarte detaliate.

1. Apăsați butonul [◀🌸] pentru a intra în meniul Macro.



2. Apăsați butonul [◀🌸] / [▶⚡] pentru a selecta următoarele 2 moduri:



Macro Off Selectați această opțiune pentru a dezactiva Macro.



Macro Activat Selectați această opțiune pentru a focaliza subiectul la 1,6 cm de obiectiv.

3. Apăsați butonul [SET] pentru a confirma setările și a ieși din meniu.

Setare autodeclanșator

Utilizați această funcție pentru a face fotografii la intervale prestabilite. Viteza declanșatorului camerei poate fi setată la 2 secunde, 10 secunde sau Detectarea zâmbetului:

1. Apăsați butonul [▼🗑️⌚] pentru a intra în meniul Autodeclanșator.



2. Apăsați butonul [◀🌸] / [▶⚡] pentru a selecta următoarele 4 moduri:



Autodeclanșator oprit Dezactivează temporizatorul automat.



Autodeclanșator 2 secunde O singură fotografie este fotografiată la 2 secunde după ce butonul declanșator este apăsat.



Autodeclanșator 10 secunde O singură fotografie este făcută la 10 secunde după ce butonul declanșator este apăsat.



Autodeclanșator Zâmbet Apăsați butonul declanșator și o fotografie va fi făcută imediat după ce este detectat un zâmbet.

3. Apăsați butonul  pentru a confirma setările și a ieși din meniu.

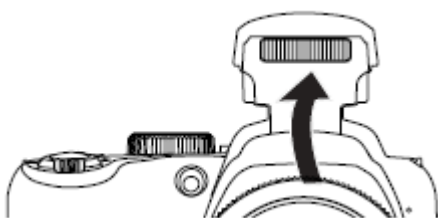
 Când activați temporizatorul automat, apăsați butonul declanșator sau butonul  va selecta opțiunea evidențiată Autodeclanșator și va reveni la ecranul de fotografiere și va păstra setarea Autodeclanșator.

 Când activați detectarea zâmbetului, apăsați butonul declanșator sau butonul  va selecta opțiunea Autodeclanșator zâmbet (dacă este evidențiată) și va reveni la ecranul de fotografiere și va păstra setarea Autodeclanșator zâmbet.

Modul bliț

Blițul oferă lumină suplimentară pentru o scenă. Blițul este de obicei folosit când fotografiați împotriva luminii pentru a evidenția obiectul. Este, de asemenea, potrivit pentru măsurarea și fotografierea în scene mai întunecate pentru a îmbunătăți expunerea.

1. Apăsați butonul Flash  pentru a deschide blițul.



2. Apăsați butonul  pentru a intra în Meniul Setări Flash.



3. Apăsați butonul  /  pentru a selecta următoarele 6 moduri:

 Oprire forțată Blițul este dezactivat.

 Bliț Auto Blițul aparatului foto se stinge automat în funcție de condițiile de lumină existente.

 Forțare bliț Blițul se va activa la fiecare fotografie, chiar dacă există suficientă lumină disponibilă pentru a face fotografia fără bliț.

 Sincronizare lentă. Acest lucru vă permite să faceți fotografii cu oameni pe timp de noapte, care arată clar atât subiecții, cât și fundalul pe timp de noapte. Utilizarea unui trepied este recomandată atunci când fotografiați cu această setare.

 Sincronizare lentă. + Ochi roșii - Utilizați acest mod pentru fotografii sincrone lente cu reducerea efectului de ochi roșii.

 Reducerea efectului de ochi roșii Aparatul foto emite un pre-bliț scurt înainte de a face fotografia pentru a reduce efectele de ochi roșii.

4. Apăsați butonul  pentru a confirma setările și a intra în ecranul de fotografiere.

Setarea balansului de alb

Funcția de balans de alb permite reglarea temperaturii culorii pentru diferite scene de iluminare pentru a asigura cea mai precisă reproducere a culorii.

1. Presa  butonul pentru a intra în meniul Balans de alb.



2. Apăsați butonul  /  pentru a selecta următoarele 8 moduri:

 AUTO WB

 Lumina zilei

 Noros

 Fluorescent

 CWF fluorescent

 Incandescent

 WB manual (apăsați complet butonul declanșator pentru a detecta valoarea balansului de alb)

 Temp. culoare (1900K~10000K) Apăsați butonul  /  pentru „Ajustați valoarea K”; Apăsați butonul  pentru a ieși din valoarea K.

3. Apăsați butonul  pentru a confirma setările și a ieși din meniu.

Fotografiere continuă

Utilizați această funcție pentru a efectua fotografierea continuă. După intrarea în acest mod, puteți înregistra mai multe imagini ținând apăsat butonul declanșator.

1. Apăsați butonul  pentru a intra în meniul Fotografiere continuă.



2. Apăsați butonul     pentru a selecta următoarele 5 moduri:



Unică Capturați doar o singură fotografie.



Fotografie continuă Faceți mai multe fotografii simultan.



Cont.Shot-Viteză mare (VGA)



Cont.Shot-Fast (2M).



Time-Lapse (30 sec/ 1 min/ 5 min/ 10 min).

3. Apăsați butonul  butonul pentru a confirma setările și a ieși din meniu.
4. Apăsați butonul declanșator pentru a începe fotografierea continuă.



Blițul este dezactivat în modul de fotografiere continuă pentru a obține o succesiune rapidă de fotografii.

Setări EV

Meniul de funcții EV al camerei include funcții, cum ar fi EV, ISO, Declanșator, Ajustare diafragmă. Utilizarea setărilor adecvate ale funcției vă poate îmbunătăți imaginile.

Urmați pașii de mai jos pentru a seta:

1. Apăsați butonul  pentru a afișa ecranul de setări.
2. Apăsați butonul     pentru a selecta opțiunile de setare.



3. Apăsați butonul    pentru a ajusta valorile opțiunilor.
4. Apăsați butonul  pentru a finaliza setarea și a intra în modul de fotografiere.

Compensarea expunerii

Configurați Compensarea expunerii pentru a regla luminozitatea imaginii. Dacă există un contrast foarte mare între obiectul fotografiat și fundal, luminozitatea imaginii poate fi ajustată după cum este necesar.

Intervalul reglabil al valorii expunerii este de la EV -3,0 la EV + 3,0.

ISO

Funcția ISO vă permite să setați sensibilitatea senzorului de lumină al camerei în funcție de luminozitatea scenei. Pentru a îmbunătăți performanța senzorului camerei în medii mai întunecate, este necesară o valoare ISO mai mare. Este necesară o valoare ISO mai mică atunci când fotografiați în condiții mai luminoase.

Imaginile realizate la setări ISO mai mari vor avea, în general, mai mult zgomot decât cele realizate la setări ISO mai mici. Setările ISO ale camerei includ: Auto, 100, 200, 400, 800, 1600 și 3200.

Reglarea declanșatorului

Pentru viteza declanșatorului, camera poate seta automat valoarea diafragmei corespunzătoare vitezei de expunere setată manual pentru a obține cea mai potrivită valoare de expunere. Mișcarea obiectelor poate fi afișată prin ajustarea vitezei de expunere. Valoarea mare a declanșatorului vă poate ajuta să capturați mai clar obiectele care se mișcă rapid, în timp ce valoarea scăzută a declanșatorului poate arăta mai bine mișcarea obiectelor.

Ajustarea diafragmei

Puteți ajusta valoarea mărimii diafragmei. Selectarea unei deschideri cu deschidere mare va accentua punctul de focalizare și va afișa un fundal și un prim plan neclar. O deschidere mică va menține atât fundalul, cât și obiectul principal în focalizare clară.

Utilizarea Înregistrării rapide

În modul Fotografiere, apăsați pe butonul Înregistrare video rapidă  pentru a începe înregistrarea video.



După ce ați terminat, apăsați pe butonul Înregistrare video rapidă  sau Buton declanșator pentru a opri și a stoca videoclipul. Aparatul foto va reveni automat la modul de fotografiere.

Setarea culorii

Setarea culorii imaginii vă permite să selectați diferite efecte de culoare.

1. Apăsați butonul  pentru a intra în meniul Setări efect de culoare.
2. Apăsați butoanele [ ] / [ ] pentru a selecta opțiunile de setare a efectului de culoare



Există 7 opțiuni în modul PSAM:

-  Normal
-  Vivid
-  Black and White
-  Sepia
-  Dreamy
-  Vignetting
-  Salon

Există 4 opțiuni în modul film:

-  Normal
-  Vivid
-  Black and White
-  Sepia

 Când modul altul decât **P S A M**  este setat pe modul CS, efectul de culoare nu poate fi ajustat.

 Când funcția HDR sau Continuous Shot (Fotografiere continuă) este activată, funcțiile Dreamy (Visător), Vignetting (Vignettare) și Salon nu pot fi afișate.

Opțiuni în modul Fotografiere (O: Disponibil, X: Indisponibil)

Dacă fiecare opțiune este disponibilă în modul setat la CS, opțiunea este disponibilă în modul CS; altfel, nu este disponibil.

Options	Shooting Modes								
		P	S	A	M			SCN	
[.]	O	O	O	O	O	X	X	X	X
	O	O	O	O	O	O	X	   	O
	O	O	O	O	O	O	X	O (Except  	O
	O	O	O	O	O	O	X	    	X
	X	O	O	O	O	X	X	X	X
	O	O	O	O	O	X	X	      	X
EV	X	O	O	O	X	O	X	X	O
ISO	X	O	O	O	O	O	X	X	X
Shutter	X	X	O	X	O	X	X	X	X
Aperture	X	X	X	O	O	X	X	X	X
	X	O	O	O	O	X	X	X	O

MOD REDARE

Vizualizarea fotografiilor și videoclipurilor

Pentru vizualizarea fotografiilor și videoclipurilor făcute anterior pe ecranul LCD:

1. După apăsarea butonului (Mute) butonul, ultima fotografie sau clip video realizat va fi afișat pe LCD.
2. Apăsați butonul [◀🔊] / [▶🔊] pentru a parcurge fotografiile sau clipurile video stocate în memoria internă sau pe cardul de memorie.
3. Pentru a reda un videoclip selectat, apăsați butonul (SET) pentru a intra în modul Redare film.

Un ghid de operare apare pe ecran la redarea unui videoclip. Apăsați butoanele corespunzătoare pentru a activa funcțiile corespunzătoare.

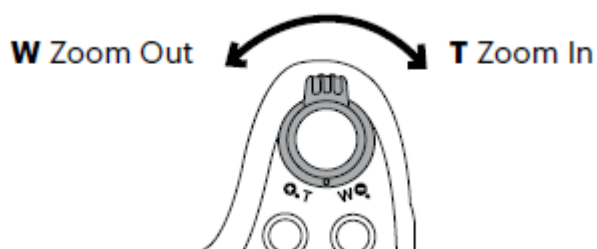


- 1 Creșteți volumul
- 2 Pauză
- 3 Înainte rapid
- 4 Scade volumul
- 5 Derulează înapoi

- 6 Înapoi la începutul videoclipului
- 7 Redare
- 8 Cadru înainte
- 9 Anulați redarea
- 10 Cadru înapoi

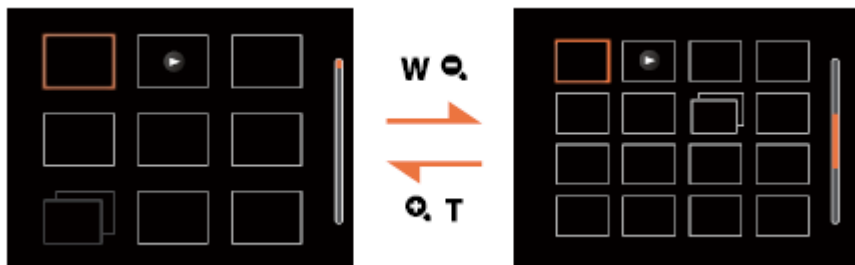
Vizualizare miniaturi

Când vă aflați în modul Redare, rotiți pârghia de zoom în sens invers acelor de ceasornic spre **W** poziție pentru a afișa imagini în miniatură ale fotografiilor și videoclipurilor pe ecran.



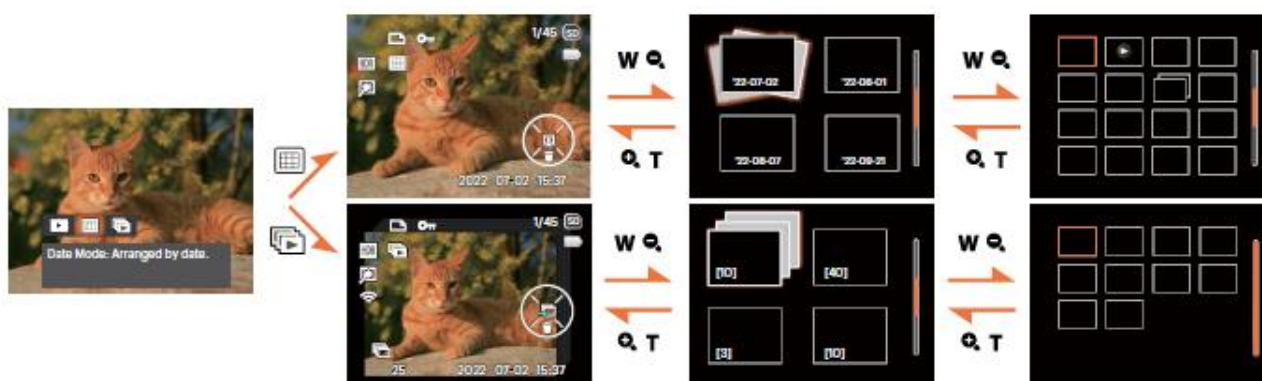
Pentru modul normal

1. Glisați pârghia de zoom pentru a comuta între miniaturile 3x3 și 4x4.
2. Apăsați butonul [▲AF] / [▼🗑️🕒] / [◀🔊] / [▶🔊] pentru a selecta o imagine sau un videoclip de vizionat și apăsați butonul (SET) pentru a-l readuce la dimensiunea originală.



Pentru Modul Data sau Cont. Modul Fotografie

1. Apăsați butonul pentru a afișa ecranul de redare și apăsați butonul pentru a intra în meniu.
2. Selectați și apăsați butonul pentru a confirma.
3. Apăsați butonul / pentru a selecta / .
4. Glisați maneta de zoom pentru a comuta între miniaturi 2 x 2 și 4 x 4.
5. Când este afișată o miniatură 2 x 2 sau 4 x 4, apăsați butoanele / / / pentru a selecta imaginea sau clipul video pe care doriți să îl vizualizați. Apăsați butonul pentru a o readuce la dimensiunea originală.



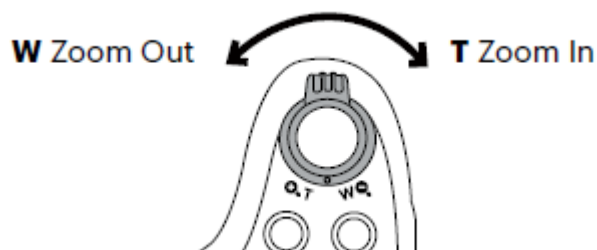
Dacă indicatorul apare pe LCD, atunci este afișat în prezent un fișier film



Apăsați butonul SET pentru a readuce o pictogramă de previzualizare la dimensiunea originală a imaginii

Utilizarea redării cu zoom (numai pentru imagini statice)

Când redați fotografii, puteți utiliza, de asemenea, maneta de zoom pentru a mări fotografiile de 2 până la 8 ori mărirea lor originală.



1. Apăsați butonul / pentru a selecta o imagine pe care să fie mărită.
2. Rotiți pârghia de zoom în sensul acelor de ceasornic la **T** pentru a mări.
3. Colțul din dreapta jos al ecranului va afișa cantitatea mărită, precum și zona fotografiei afișate.



4. Apăsați butonul săgeată pentru a naviga și a selecta porțiunea dorită a fotografiei pe care să o măriți.
5. Apăsați butonul pentru a readuce imaginea la scara inițială.



Imaginile filmelor nu pot fi mărite.



Vă rugăm să rețineți: ecranul LCD al acestei camere este capabil să afișeze doar o fracțiune din detaliile și rezoluția fișierului foto sau video real. Odată ce fotografiile / clipurile video sunt descărcate pe computer, veți vedea rezoluția completă a fișierului foto / video capturat

Prezentare de diapozitive

Această setare vă permite să vizualizați toate imaginile stocate ca o prezentare de diapozitive.

1. Apăsați butonul a intra în ecranul de redare.
2. Apăsați butonul SET a intra în opțiunea slide.
3. Apăsați butoanele / pentru a selecta redarea diapozitivelor sau [Anulați] pentru a reveni la ecranul de redare.



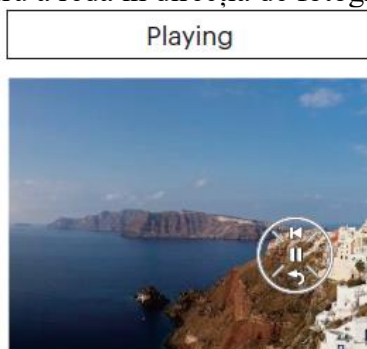
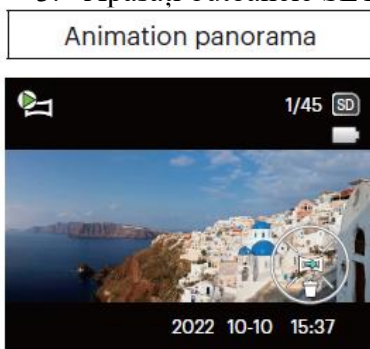
- Play Slide Show Effect 1 Fade in and out
- Play Slide Show Effect 2 Left and right interlaced
- Play Slide Show Effect 3 Animated photo tile effect

4. Apăsați butonul SET pentru a confirma setarea.

Redare Panoramă de animație

Animația panoramică va fi redată ca o imagine completă, în conformitate cu direcția de fotografiere.

1. Apăsați butonul  pentru a intra în ecranul de redare.
2. Apăsați butonul     pentru a selecta fotografiile panoramice animate.
3. Apăsați butoanele SET pentru a reda în direcția de fotografiere selectată.



4. În timpul redării, apăsați butonul SET pentru a întrerupe redarea, apoi apăsați butonul SET pentru a relua redarea. Apăsați butonul    pentru a selecta , va opri redarea și va reveni la imaginea statică a imaginii panoramice.
5. După redare, va reveni automat la imaginea statică a imaginii panoramice.



Rotirea nu este efectuată în timpul redării panoramei de animație sau în pauză.

Ștergerea fotografiilor și videoclipurilor

În modul Redare, apăsați butonul    pentru a vă șterge fotografiile și videoclipurile.

Pentru a șterge fotografii sau videoclipuri:

1. Apăsați butonul  pentru a comuta la modul Redare.
2. Apăsați butonul  /  pentru a selecta fotografiile și videoclipurile care vor fi șterse.
3. Apăsați butonul  și este afișat ecranul de ștergere.



4. Apăsați butonul  /  pentru a selecta «Șterge unul» sau «Ieșire» și apăsați butonul  pentru a confirma.



Fotografiile/clipurile video șterse nu pot fi recuperate.



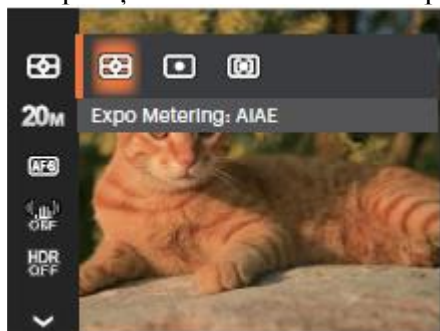
Consultați pagina 70 pentru instrucțiuni despre ștergerea mai multor imagini simultan.

UTILIZAREA MENIURILOR

Meniul de configurare foto

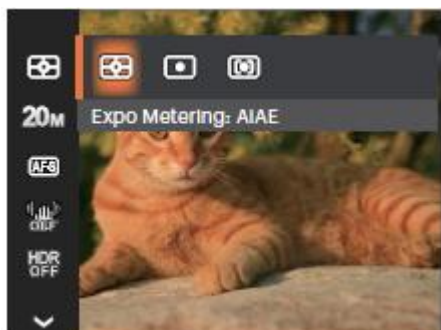
Modul  **PSAM** +  **SCNCS**.

1. În modul Fotografiere, apăsați butonul  pentru a intra în meniul Fotografiere.
2. Apăsați butonul  /  pentru a selecta elementul de setat.
3. Apăsați butonul  /  pentru a selecta o opțiune și apăsați butonul  pentru a confirma.



Expo metering (Măsurarea expunerii)

Utilizați această setare pentru a selecta dimensiunea „țintă” a câmpului vizual al camerei de măsurat.



 AiAE (Artificial Intelligence AE): Selectează automat contorizarea centrală și periferică, pentru a calcula valoarea rezonabilă a contorizării prin ponderare.

 Punct: Măsurarea vizează o zonă mică din centrul câmpului vizual al aparatului foto..

 Centru: Măsurarea vizează o zonă puțin mai mare în centrul câmpului vizual al aparatului foto.

Dimensiunea imaginii 16M

Setarea de dimensiune se referă la rezoluția imaginii în pixeli. O rezoluție mai mare a imaginii vă permite să imprimați acea imagine la dimensiuni mai mari fără a sacrifica calitatea imaginii.



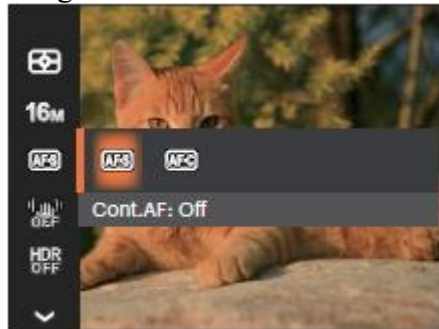
- 16M: 4608 x 3456
- 14M: 4608 x 3072 (3:2)
- 12M: 4608 x 2592 (16:9)
- 10M: 3648 x 2736
- 5M: 2592 x 1944
- 3M: 2048 x 1536
- 2M: 1920 x 1080 (16:9)
- VGA: 640 x 480



Cu cât numărul de pixeli înregistrați este mai mare, cu atât calitatea imaginii devine mai bună. Pe măsură ce numărul de pixeli înregistrați scade, veți putea înregistra mai multe imagini pe un card de memorie.

AF continuu

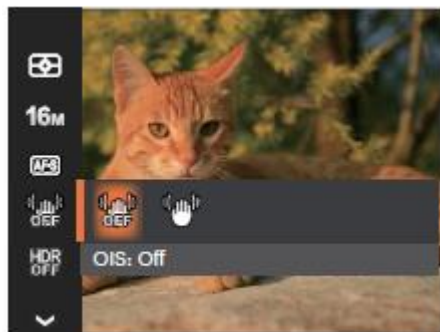
Utilizați setarea Continuous AF pentru a putea focaliza automat în mod continuu atunci când faceți fotografii.



- Cont.AF: Off
- Cont.AF: On

OIS (stabilizare optică a imaginii)

Acest mod poate ajuta la reducerea încețoșării fotografiilor cauzate de mâinile instabile și de lumina slabă.



OIS: Oprit



OIS: Pornit



Utilizați acest mod de stabilizare a imaginii în medii întunecate.



Fotografierea într-un mediu cu vânt sau instabil (cum ar fi un vehicul în mișcare) poate cauza imagini neclare.



Este recomandat să dezactivați OIS atunci când utilizați un trepied.

HDR (gamă dinamică ridicată)

Utilizați această setare pentru a controla o gamă largă de imagini dinamice când faceți fotografii statice. Fotografiile cu contrast extrem de zone luminoase și întunecate vor păstra în continuare detaliile și profunzimea distinse. (Se recomandă utilizarea unui trepied cu această setare)



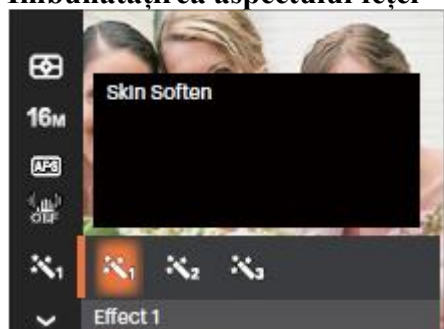
HDR: Dezactivat

HDR: Activat



Când fotografiați în situații de contrast de lumină ridicat, vă sugerăm să utilizați setarea HDR pentru a compensa și a oferi cele mai bune fotografii posibile.

Îmbunătățirea aspectului feței



-  Efectul 1: Atenuarea aspectului pielii
-  Efectul 2: Atenuarea aspectului pielii +Strălucirea ochilor
-  Efectul 3: Atenuarea aspectului pielii +Iluminarea ochilor +Mărirea ochilor

Scenă

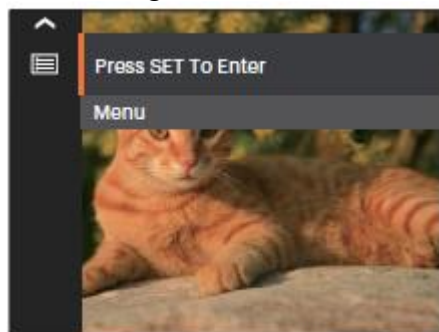
Selectați modul scenă în modul SCN. Consultați secțiunea „Mod scenă” la pagina 28,



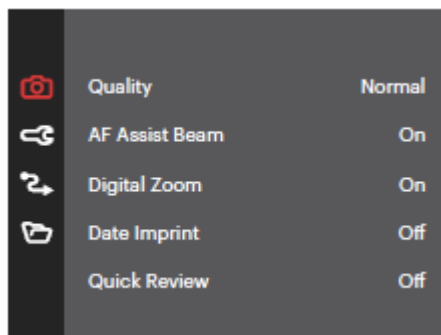
În modul  puteți să apăsați butonul [  ] pe ecranul de fotografiere pentru a seta fotografierea automată.



Setări Fotografie Meniu

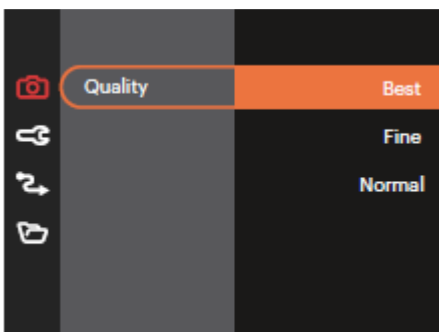


Apăsați butonul SET pentru a intra în meniu.



Calitate

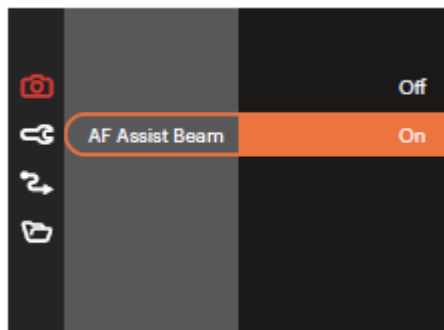
Setarea de calitate poate fi utilizată pentru a regla raportul de compresie a imaginii.



- Cea mai bună 16M Dimensiune medie fișier: 4,0 MB
- Bună 16M Dimensiune medie fișier: 2,3 MB
- Normală 16M Dimensiune medie fișier: 2,0 MB

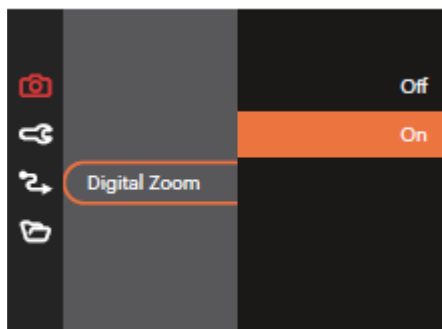
Fascicul de asistență AF

Într-un mediu mai întunecat, AF Assist Beam poate fi activat pentru o focalizare mai bună.



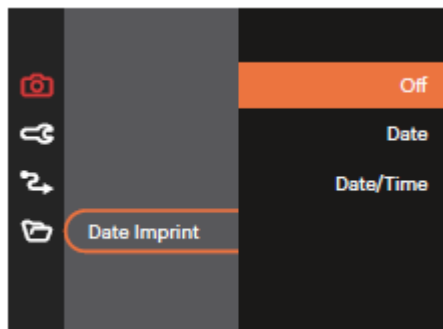
Zoom digital

Porniți sau dezactivați zoom-ul digital. Dacă această funcție este dezactivată, poate fi utilizat doar zoom-ul optic.



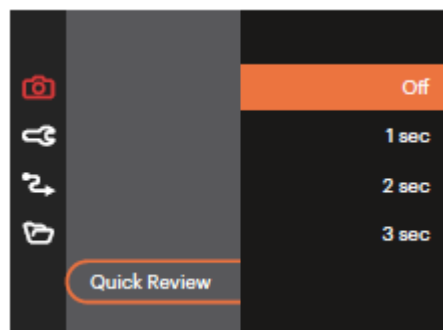
Imprimare dată

Includeți o dată/ora pe imaginea fotografiei.



Revizuire rapidă

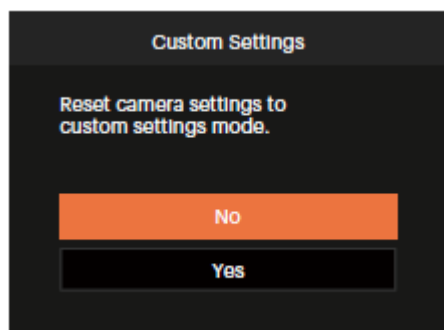
Această opțiune permite o revizuire rapidă a fotografiilor imediat după ce sunt făcute. Fiecare fotografie este afișată pe LCD în funcție de ora selectată.



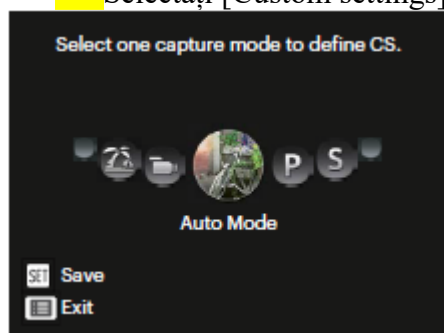
Setări personalizate

Setări personalizate stochează modul curent de fotografiere sau modul scenă și parametrii acestuia. Modul stocat și parametrii sunt recuperați în modul Custom Settings (Setări personalizate).

- Selectați [Setări personalizate] în alte moduri.



- Selectați [Custom settings] sub CS Mode



Detectarea feței

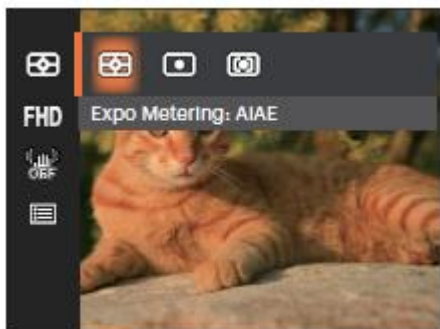
Detectează și concentrează pe fețe pentru a face fețele cât mai clare posibil în modul Foto.



Meniu Film

Mod:

1. Rotiți selectorul de moduri pentru a selecta și apăsați butonul pentru a intra în meniul Film.

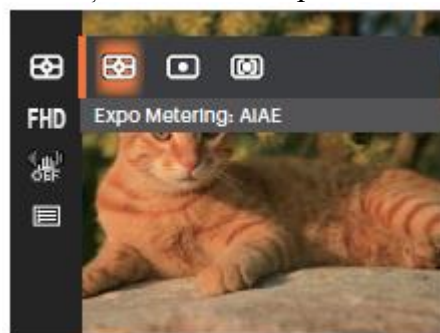


2. Apăsați butonul   /    pentru a selecta elementul de setat.

3. Apăsați butonul   /   pentru a selecta o opțiune și apăsați butonul  pentru a confirma.

Expo Metering (Măsurarea expunerii)

Utilizați această setare pentru a selecta dimensiunea „țintă” a câmpului vizual al camerei de măsurat.



AiAE (Artificial Intelligence AE): Selectează automat contorizarea centrală și periferică, pentru a calcula valoarea rezonabilă a contorizării prin ponderare.

Punct: Măsurarea vizează o zonă mică din centrul câmpului vizual al aparatului foto.

Centru: Măsurarea vizează o zonă puțin mai mare în centrul câmpului vizual al aparatului foto

Calitate video

Setați rezoluția imaginii utilizată în timpul înregistrării video.



Cerințele de viteză pentru citirea și scrierea imaginilor cu pixeli de imagine de înaltă rezoluție pe un card SD sunt următoarele:

Nr. Pixeli imagine Cadre Timp de înregistrare (32 GB)

1 1920 x 1080 * 30 65 de minute

2 1280 x 720 * 60 68 de minute

3 1280 x 720 *	30	136 de minute
4 640 x 480	30	276 Minute
5 640 x 480	120	70 de minute



*Cel mai lung timp pentru înregistrare este de 29 de minute pentru o singură filmare.



Dacă segmentul/fișierul video înregistrat depășește 4 GB:

- 1) Aparatul foto va genera automat un nou fișier separat(e) secvențial și va continua înregistrarea până când cardul de memorie SD este plin.
- 2) Fiecare fișier înregistrat secvențial de 4 GB (maximum) va fi un fișier separat și nu poate fi redat continuu.

Pentru a reda fișiere, selectați manual fiecare fișier pentru a le vizualiza.



Când înregistrați la rezoluții mai mari de pixeli pentru perioade lungi de timp, acest lucru poate determina camera să genereze căldură. Aceasta nu este o defecțiune a camerei.



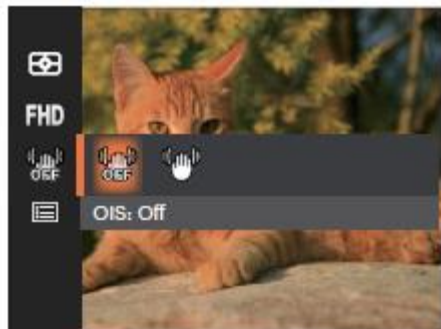
Înregistrarea sunetului este dezactivată când se alege 640x480 120fps.



Când formatul video este setat la 640x480 (120fps), timpul de fotografiere este de 30 de secunde, timpul de redare este de 2 minute.

OIS (stabilizare optică a imaginii)

Acest mod poate ajuta la reducerea încețoșării fotografiilor cauzate de mâinile instabile și de lumina slabă.



OIS: Off



OIS: On



Utilizați acest mod de stabilizare a imaginii în medii întunecate.

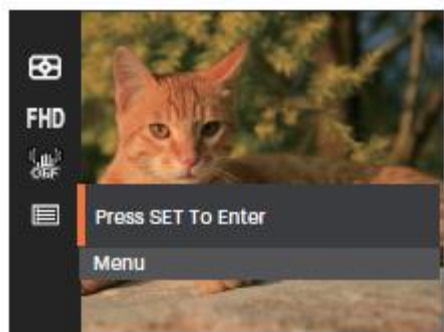


Fotografierea într-un mediu cu vânt sau instabil (cum ar fi un vehicul în mișcare) poate cauza imagini neclare.

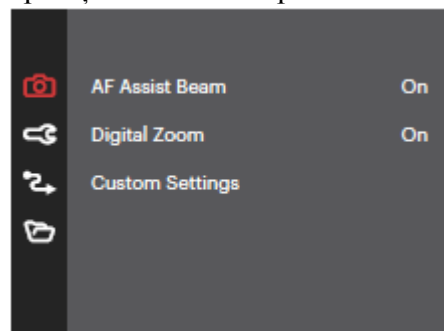


Când utilizați un trepied, vă sugerăm ca setarea de stabilizare a imaginii să fie dezactivată.

Meniu Setare filmare

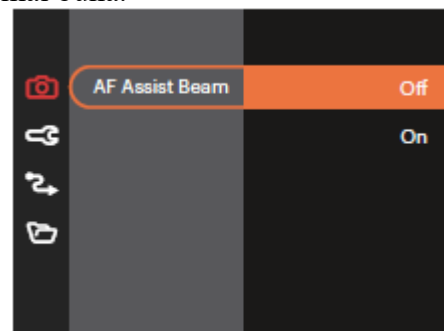


Apăsați butonul SET pentru a intra în meniu.



Fascicul de asistență AF

Într-un mediu mai întunecat, setarea fascicului de asistență AF poate fi activată pentru o focalizare mai bună.



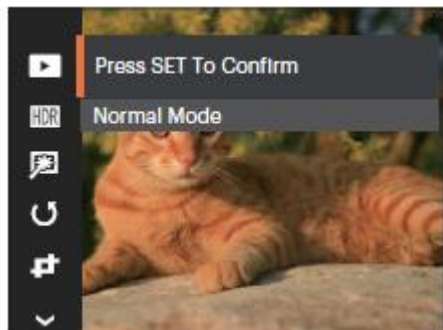
Zoom digital

Această setare este pentru reglarea zoom-ului digital. Dacă această funcție este dezactivată, poate fi utilizat numai Zoom optic.

Meniu Redare

Mod: 

1. Apăsați butonul  pentru a afișa ecranul de redare și apăsați butonul  pentru a intra în meniu.



2. Apăsați butonul      pentru a selecta elementul de setat și apăsați butonul  pentru a intra.
3. Apăsați butonul    pentru a selecta o opțiune și apăsați butonul  pentru a confirma.

Modul de afișare 



-  Mod normal: Afișează toate imaginile.
-  Mod dată: aranjat după dată.
-  Cont. Mod Foto: Aranjat de Cont. Grup de fotografii.



Fișierul cu dată este afișat în ordinea datei, pe baza setărilor de dată/oră ale camerei.



Dacă în memorie nu există niciun fișier de imagine de fotografiere continuă, modul Redare fotografiere continuă nu poate fi activat.

HDR (gamă dinamică ridicată)

Cu funcția HDR, imaginile care sunt supraexpuse pot fi corectate pentru a optimiza luminile și luminile slabe capturate pentru a reprezenta mai exact scena reală.



- ✓ HDR
- ✕ Cancel



După utilizarea funcției HDR, imaginea va fi salvată ca fișier nou, iar fișierul original este încă stocat pe cardul de memorie.

Retușare

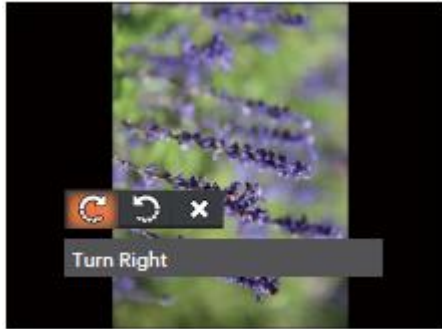
Funcția de înfrumusețare de redare permite înfrumusețarea folosind trei efecte individuale.



- 👁 Red-Eye Reduction
- 🧴 Skin Soften
- 👁 Eye Brightening
- 👁 Eye Enlargement
- ✕ Cancel

Rotire ↺

Puteți utiliza această setare pentru a schimba orientarea imaginii.



-  Turn Right
-  Turn Left
-  Cancel



Videoclipurile și imaginile panoramice nu pot fi rotite.



Fișierul imagine rotit va înlocui fotografia originală.

Redimensionare

Această setare vă permite să redimensionați o imagine la o anumită rezoluție și să o salveze ca imagine nouă.



-  Resize to 1024 x 768
-  Resize to 640 x 480
-  Cancel



Doar pentru ajustarea imaginilor cu rezoluție mare la cele cu rezoluție mai mică.



Dimensiunile fotografiilor realizate în modul panoramă sau rotite nu pot fi ajustate.

Culoare

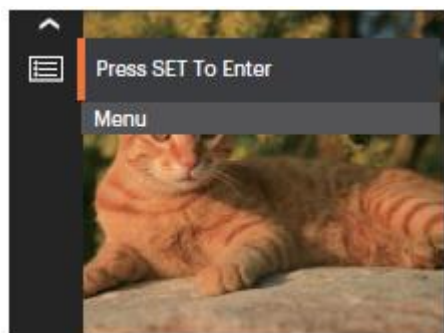
Această setare vă permite să schimbați efectul de culoare a imaginii. Fișierul este salvat ca fotografie nouă și stocat în memorie împreună cu fotografia originală.

1. Apăsați butonul  pentru a intra în ecranul de setări:
2. Apăsați butoanele        pentru a selecta opțiunile de setare a efectului de culoare.

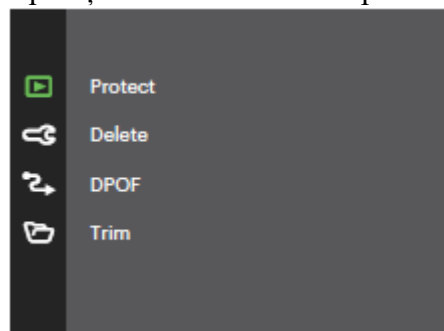


-  Cancel
-  Vivid
-  Sepia
-  Black and White
-  Grainy
-  Dreamy
-  Vignetting
-  Salon

Setări Meniu Redare

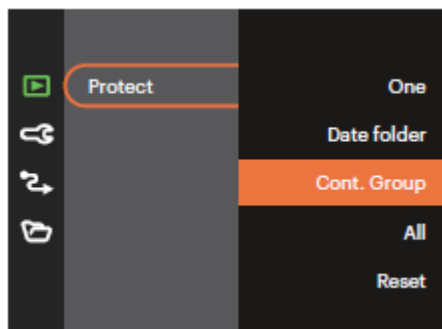


Apăsați butonul  butonul pentru a intra în meniu.



Protecție

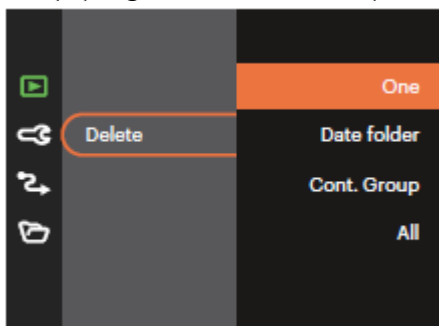
Pentru a preveni ștergerea accidentală a oricăror imagini sau videoclipuri, utilizați această setare pentru a bloca unul sau toate fișierele stocate pe cardul de memorie.



- Unu: Blocați fotografia sau videoclipul selectat dacă este neprotejat; deblocați fotografia sau videoclipul selectat dacă este protejat.
- Folder Data: Protejați toate fotografiile din folderul Data.
- Cont. Grup: Protejați toate fotografiile din Cont. Folder foto.
- Toate: blocați toate fotografiile sau videoclipurile.
- Resetare: deblochează toate fotografiile sau videoclipurile.

Ștergere

Puteți șterge unul sau toate fișierele foto/video.



- Unu: ștergeți o fotografie sau un videoclip.
- Folder cu dată: ștergeți toate fotografiile din folderul cu dată.
- Cont. Grup: Ștergeți toate fotografiile din Cont. Folder foto.
- Toate: ștergeți toate fotografiile sau videoclipurile



Indicatorul "©" înseamnă că un fișier este protejat. Protecția fișierelor trebuie mai întâi eliminată înainte ca un fișier să poată fi șters.



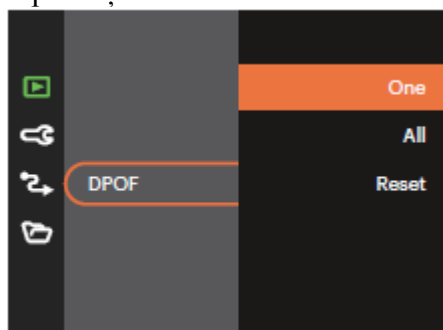
Ștergerea fișierelor va face ca setările DPOF să fie resetate.



Când o fotografie din Cont. Dosarele Foto și Date sunt protejate, vor fi păstrate, dar orice alte fotografii vor fi șterse.

DPOF (format de comandă de imprimare digitală)

Caracteristica DPOF vă permite să compilați și să selectați un grup de imagini pe care doriți să le imprimați și vă va salva selecția pe cardul de memorie, astfel încât să puteți utiliza cardul de memorie SD pentru a imprima fără a fi nevoie să specificați individual fotografiile pe care doriți să le imprimați.



Pentru imprimare este necesară imprimanta care acceptă DPOF.

Decupare

Setarea de decupare vă permite să decupați fotografiile și să le salvați ca imagini noi.

1. Selectați 「Da」 pentru a confirma tăierea. Rotiți maneta de zoom pentru a selecta raportul de aspect și apăsați  butoane pentru a regla poza pe care doriți să o decupați.



2. Apăsați butonul  și 「Salvați modificarea?」 apare mesajul. Selectați  pentru a modifica și salva fotografia. Selectați  pentru a anula modificările și a reveni la ecranul de solicitare a decupării.



Imaginea nu poate fi decupată/decupată din nou odată ce a fost decupată la 640X480.



O imagine decupată nu poate fi tăiată din nou.

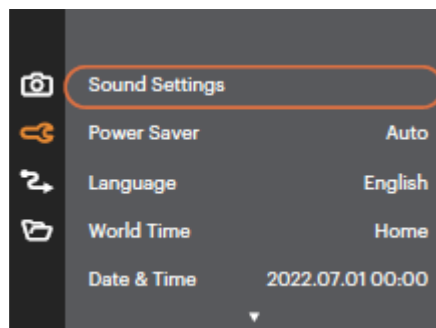


O poză după decupare nu poate fi decupată din nou.

Setări generale

Mod: PSAM SCN CS

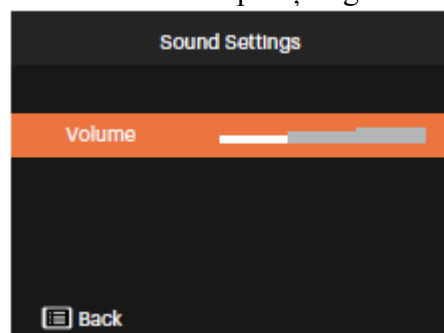
1. Apăsați butonul în orice mod, apăsați butonul / pentru a selecta , și apăsați butonul pentru a intra în meniu.
2. Apăsați butonul / pentru a selecta , și apăsați butonul / pentru a intra în meniu.



3. Apăsați butonul / pentru a selecta elementul de setat și apăsați butonul / pentru a intra în meniu.
4. Apăsați butonul / pentru a selecta o opțiune și apăsați butonul pentru a confirma. Consultați paginile următoare pentru mai multe detalii despre fiecare setare.

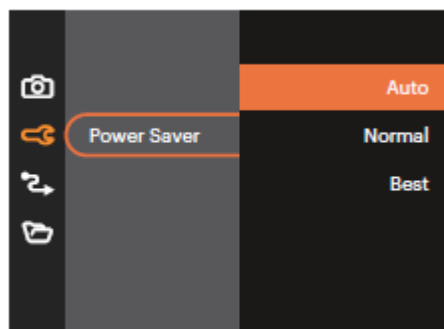
Setări de sunet

Cu această setare puteți regla volumul sunetului.



Economizor de energie

Această setare vă permite să economisiți energie și să obțineți timpul maxim de funcționare posibil pentru bateriile camerei dumneavoastră. Oprește automat ecranul LCD și camera după o anumită perioadă de inactivitate.

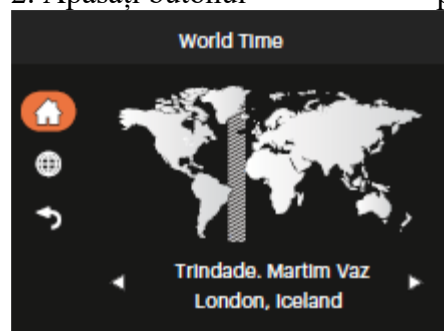


Power Saver	LCD power off time	Turn off time
Auto	3 min	5 min
Normal	1 min	3 min
Best	30 s	1 min

Limba

Consultați secțiunea „Resetați limba” de la pagina 19.

1. Apăsați butonul pentru a selecta locul de plecare() si destinația().
2. Apăsați butonul pentru a selecta un oraș situat în același fus orar cu cel al câmpului.

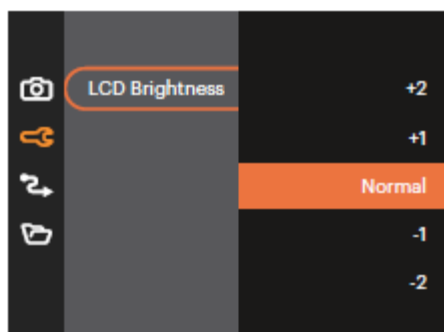


Data/Ora

Consultați secțiunea „Resetare dată/ora” de la pagina 23.

Luminozitatea LCD

Utilizați această setare pentru a regla luminozitatea ecranului LCD.

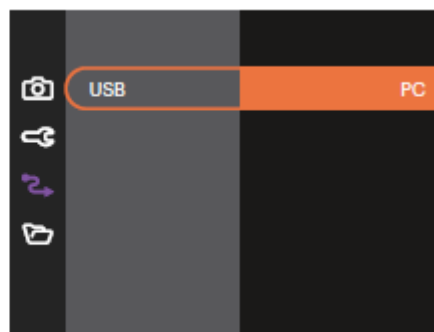
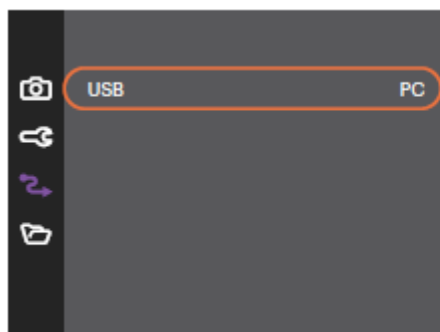


Setarea și ajustarea luminozității ecranului LCD al aparatului foto la cea mai mică valoare va ajuta la conservarea duratei de viață și a longevității bateriei aparatului foto. Utilizarea ecranului LCD la cea mai mare luminozitate va consuma bateriile mai rapid.

Setări de conexiune 

Modul  **P** **S** **A** **M**   **SCN**  **CS** 

1. Apăsați butonul, apăsați  **[▲AF]** /  **[▼☒☑]** butonul pentru a selecta  și apăsați butonul  pentru a intra în meniu.
2. Apăsați butonul  **[▲AF]** /  **[▼☒☑]** pentru a selecta  și apăsați butonul  /  **[▶⚡]** pentru a intra în meniu.
3. Selecta **「USB」** și apăsați butonul  /  **[▶⚡]** pentru a intra în meniu



Conectarea la un computer

Puteți utiliza un cablu USB pentru a conecta aparatul foto și pentru a copia (transmite) fotografiile către un computer (PC sau Mac), imprimantă sau alt dispozitiv.

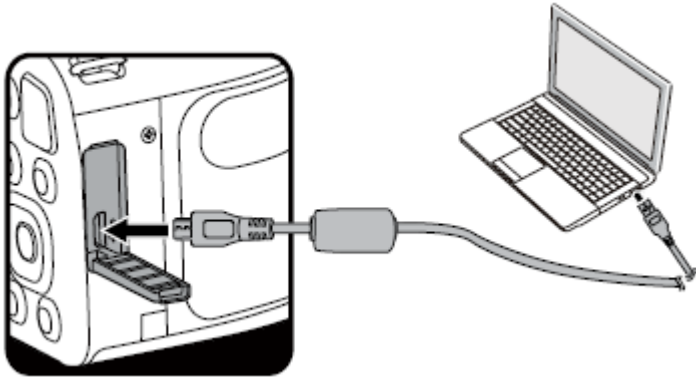
Transferarea fișierelor pe computer

Computerul va detecta automat camera ca unitate detașabilă. Faceți dublu clic pe pictograma My Computer de pe desktop pentru a localiza unitatea amovibilă și pentru a copia folderele și fișierele din unitate într-un director de pe computer, așa cum ați copia orice folder sau fișier obișnuit.

Urmați pașii de mai jos pentru a conecta camera la un computer.

1. Asigurați-vă că computerul este pornit.

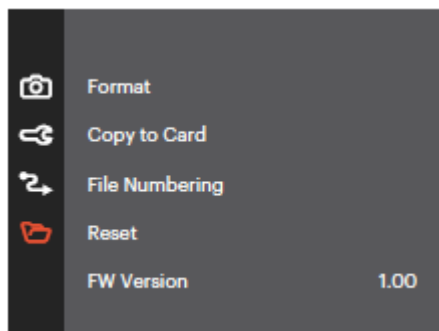
2. Conectați un capăt al cablului USB furnizat la portul USB al camerei dumneavoastră.
3. Conectați celălalt capăt al cablului la un port USB disponibil de pe computer.
4. După ce transmisia este completă, deconectați cablul USB conform instrucțiunilor care specifică cum să scoateți în siguranță dispozitivele USB.



Setările fișierelor

Mod **P** **S** **A** **M** **SCN** **CS**

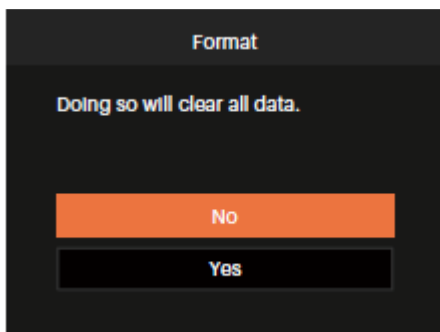
1. Apăsați butonul și apăsați butoanele [**AF**] / [] pentru a selecta . Apăsați butonul SET pentru a intra în meniu.
2. Apăsați butoanele [**AF**] / [] pentru a selecta și apăsați butonul / [] pentru a intra în meniu



3. Apăsați butonul [**AF**] / [] pentru a selecta elementul care urmează să fie setat și apăsați butonul / [] pentru a intra în meniu.
4. Apăsați butonul [**AF**] / [] pentru a selecta o opțiune și apăsați butonul SET pentru a confirma

Format

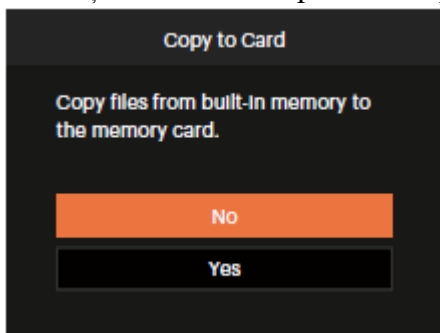
Vă rugăm să rețineți: formatarea vă permite să ștergeți tot conținutul de pe cardul de memorie și din memoria încorporată, inclusiv fișierele foto și film protejate.



 Dacă nu există un card de memorie în cameră, memoria încorporată va fi formatată; dacă există un card de memorie, numai cardul va fi formatat.

Copiere pe card

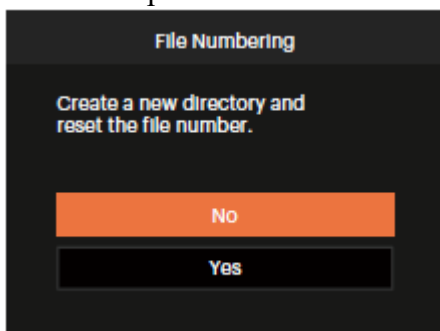
Utilizați această setare pentru a copia fișierele stocate în memoria încorporată pe un card de memorie.



 Dacă nu există un card disponibil în cameră, această funcție nu va fi afișată.

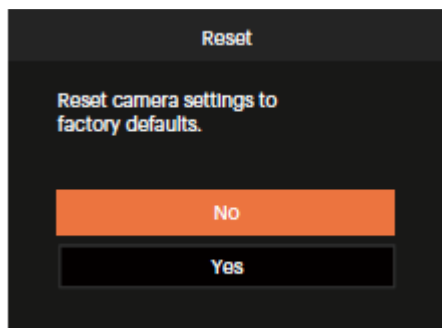
Numerotarea fișierelor

După ce faceți o fotografie sau un videoclip, camera o va salva cu un număr secvențial. Puteți utiliza acest lucru pentru a reseta numerotarea fișierelor la 1.



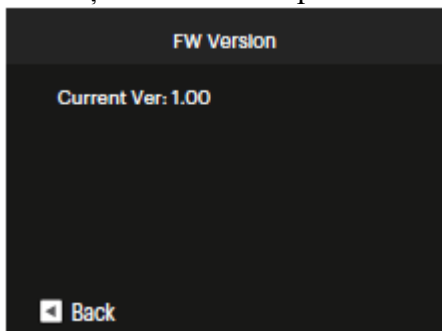
Resetați

Utilizați această setare pentru a restabili camera la setările implicite inițiale.

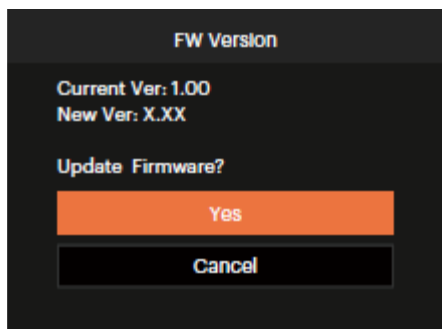


Versiunea firmware-ului FW

Utilizați această setare pentru a vizualiza versiunea curentă a firmware-ului camerei.



Când există o nouă versiune de firmware pe cardul SD, selectați 「Da」 pentru a actualiza.



ANEXE

Specificațiile produsului



Designul și specificațiile pot fi modificate fără notificare.

Tip senzor de imagine	Tip	1/2.3"BSI CMOS
	Pixeli efectivi	16,35 Megapixels
	Total pixeli	16,76 Megapixels
Lentile	Lungime focală	4.3mm (Wide) — 107,5mm (Tele)
	Echivalent film 35mm	24mm (Wide) — 600mm (Tele)
	Numărul F	F3.7 (Wide) ~ F6.2 (Tele)
	Construcția obiectivului	11 groups 12 elements
	Zoom optic	25x
	Zoom optic	Normal: (Wide) 60cm ~ ∞, (Tele) 250cm ~ ∞; Macro: 3cm ~ ∞ (Wide Only)
Sistem autofocus		TTL Autofocus
Anti-Handshake		Stabilizarea optică a imaginii
Zoom digital		4x Digital Zoom (Combined Zoom: 100x)

Numărul de pixeli de înregistrare	Imagine fixă	(4:3) 16MP: 4608 X 3456 10MP: 3648 X 2736 5MP: 2592 X 1944 3MP: 2048 X 1536 0.3MP: 640 X 480	(3:2) 14MP: 4608 X 3072	(16:9) 12MP: 4608 X 2592 2MP: 1920 X 1080
	Film	1920 X 1080 (30fps), 1280 X 720 (60fps/30fps), 640 X 480 (30fps), High-Speed Movie: 640 X 480 (120fps)		
Compresie imagine		Best, Fine, Normal		
Suport DCF, DPOF (Ver1.1)		Da		
Format fișier	Imagine fixă	Exif 2.3 (JPEG)		
	Film	Movie Format: MOV (Motion JPEG), Audio: Linear PCM (Monaural)		
Moduri de fotografiere		Mod automat, Program AE, Prioritate obturator, Prioritate diafragmă, Mod manual, Îmbunătățire față, Mod wireless, Mod scenă, Mod film, Setări personalizate		
Mod scenă		ASCN, Peisaj nocturn, Mod animal de companie, Zăpadă, Petrecere, Sport, Portret nocturn, Portret, Copii, Peisaj, Apus de soare, Artificii, Plajă		
Funcții de detectare		Față, Zâmbet, Clipire, Pisică, Câine		
Retuș foto		Reducerea efectului de ochi roșii, netezirea tenului, luminozitatea ochilor, mărirea ochilor		
HDR		Da		

Scanare panoramică	Până la 360°
LCD	3.0 inch (460k Pixels)
Rotire automată a imaginii	Yes
Sensibilitate ISO	Auto, ISO100/200/400/800/1600/3200
Metoda AF	AF unic, AF multiplu (TTL 25 puncte), urmărire obiect, detectare față
Metoda de măsurare a expunerii	Inteligență artificială AE (AiAE), medie ponderată centrală, spot (fixată în centrul cadrului), AE pentru față
Metoda de control al expunerii	Program AE (blocare AE disponibilă), AE cu prioritate la obturator, AE cu prioritate la diafragmă
Compensarea expunerii	±3 EV in 1/3 Step Increments
Viteza declanșatorului	1/2000 ~ 30 Seconds

Fotografiere continuă		Da
Moduri de redare		Individual, Index (miniaturi 9/16), Prezentare, Data, Fotografiere continuă, Zoom (aproximativ X 2 ~ X 8)
Controlul balansului de alb		AWB, Lumină naturală, Noros, Fluorescent, Fluorescent CWF, Incandescent, WB manual, Temperatură culoare (1900K ~ 10000K)
Bliț	Metoda Bliț	Pop-up (Manual)
	Moduri bliț	Oprire forțată, bliț automat, bliț de umplere, reducere efect ochi roșii, sincronizare lentă, sincronizare lentă + reducere efect ochi roșii

Suporturi de înregistrare	Memorie internă: aprox. 8 MB
	SD/SDHC Card (Up to 32GB Support) [MMC Card Not Supported]
Suport în mai multe limbi	27 limbi
Cricuri	USB 2.0 (Type-C)
Fără fir	Da
Telecomandă	Da (prin smartphone)
Putere	Baterie reîncărcabilă Li-ion LB-060, 3,7 V 1100 mAh, încărcare în aparatul foto
Capacitate de fotografiere (performanța bateriei)	Aproximativ 240 de fotografii (conform standardelor CIPA)
Mediu de operare	Temperatură: 0 ~ 40 °C, umiditate: 0 ~ 90%
Dimensiuni (L X H X P)	Aproximativ 121,3 x 85,8 x 97,5 mm (conform standardelor CIPA)
Greutate	Aproximativ 508 g (numai corpul)

Solicități și mesaje de avertizare

Mesaj	Descriere	Acțiune
Atenție! Baterie epuizată.	Bateria camerei este epuizată. Acesta este un avertisment care indică faptul că aparatul foto se va opri.	Încărcați bateria sau înlocuiți-o cu o baterie încărcată.
Obstrucția obiectivului, reporniți camera.	Obiectivul este blocat sau un obiect străin împiedică funcționarea corectă a obiectivului.	Opriți camera și reporniți-o pentru a reseta obiectivul.
Sugerarea utilizării unui trepied.	Atunci când expunerea continuă este activată, acest mesaj prompt este afișat atunci când ecranul de fotografiere este afișat pentru prima dată.	Mesajul va dispărea după 2 secunde.
Temperatura bateriei este prea ridicată.	Temperatura bateriei ajunge la 53,5 °C sau 128,3 °F.	Lăsați bateriile să se răcească înainte de a încerca să utilizați din nou aparatul foto. Acest mesaj va dispărea după 2 secunde.
Eroare în memoria încorporată!	A apărut o eroare în memoria încorporată	Încercați să opriți camera și să o porniți din nou.
Aliniere necorespunzătoare. Vă rugăm să încercați din nou.	Decalajul este prea mare pentru fotografierea panoramică.	Acest mesaj va dispărea după 2 secunde.
Atenție! Nu opriți camera în timpul actualizării!	Mesajul apare în timpul procesului de actualizare a firmware-ului.	Mesajul dispăre după actualizarea și repornirea camerei.
Scoateți cablul USB!	Indică faptul că puteți deconecta cablul USB.	Mesajul dispăre după ce deconectați cablul USB.
Conexiune eșuată!	Nu se poate conecta la PC.	Scoateți cablul și încercați din nou conexiunea.
Protecție la scriere!	Cardul de memorie este blocat.	Scoateți cardul de memorie și comutați maneta de pe partea laterală a cardului în poziția UNLOCK (DEBLOCARE). Acest mesaj va dispărea după 2 secunde..

Card plin!	Memoria cardului SD este plină.	Înlocuiți cardul de memorie cu altul care are memorie disponibilă. Acest mesaj va dispărea după 2 secunde.
Memorie plină!	Indică faptul că memoria camerei este plină.	Va dispărea după 2 secunde.
Eroare card !	În timpul pornirii, cardul de memorie nu poate fi recunoscut.	Formatați cardul de memorie. AVERTISMENT: Formatarea cardului de memorie va șterge toate datele de pe card. Copiați datele de pe cardul de memorie pe un alt dispozitiv de stocare, cum ar fi un computer. În caz contrar, toate datele vor fi șterse după formatare. Acest mesaj va dispărea după 2 secunde.
Cardul nu este formatat.	Când apare o eroare pe cardul de memorie, va apărea mesajul „Neformat”..	Formatați cardul de memorie. AVERTISMENT: Formatarea cardului de memorie va șterge toate datele de pe card. Copiați datele de pe cardul de memorie pe un alt dispozitiv de stocare, cum ar fi un computer. În caz contrar, toate datele vor fi șterse după formatare.
Acces lent	Când se utilizează un card de memorie cu clasă inferioară clasei 10 pentru înregistrarea unui film HD, viteza de scriere va fi mai mică și înregistrarea nu va continua.	Înlocuiți cardul de memorie cu unul de clasă mai mare de 10. Acest mesaj va dispărea după 2 secunde.
Nu se poate scrie pe cardul SD.	Fotografierea sau înregistrarea video a fost întreruptă, astfel încât înregistrarea nu poate continua.	Opriți camera. Apoi scoateți și reintroduceți cardul de memorie și porniți camera pentru a o reporni. Verificați, de asemenea, dacă cardul de memorie este plin sau blocat.
Nu s-au detectat ochi roșii!	Nu s-au detectat ochi roșii în imagine.	Mesajul va dispărea după 2 secunde.
Această imagine nu poate fi editată	Formatul fișierului nu suportă editarea sau fișierul editat nu poate fi editat din nou.	Mesajul va dispărea după 2 secunde.
Numărul maxim de dosare depășit.	Aceasta indică faptul că cardul de memorie a depășit numărul maxim de foldere (999). Acest lucru poate cauza un timp de citire îndelungat la pornirea aparatului foto.	Copiați datele pe computer și formatați cardul de memorie folosind camera foto.
Prea multe imagini pentru procesare rapidă.	În timpul redării după dată, imaginile depășesc specificațiile, astfel încât nu este posibilă redarea după dată.	Mesajul dispare după 2 secunde, iar camera revine la modul normal de redare.
Nu se pot recunoaște fișierele.	Formatul fișierului care urmează să fie vizualizat nu este acceptat sau fișierul este corupt, astfel încât nu poate fi citit corespunzător.	Acest mesaj va dispărea numai după ce fișierul este șters.
Nicio imagine!	Când apăsați butonul de redare, nu există fișiere imagine în aparatul foto sau pe cardul de memorie.	Acest mesaj dispare după 2 secunde și revine la ecranul de fotografiere.
Fără fișier de grup continuu.	Când se trece de la modul de redare la modul de redare continuă, dacă nu există niciun fișier de grup continuu în fișiere, va fi afișat acest mesaj.	Mesajul dispare după 2 secunde, iar camera revine la modul normal de redare..
Protejat! Nedelectabil!	Fișierul este protejat. Mesajul apare când intri în modul de ștergere.	Scoateți cardul de memorie și comutați maneta de pe partea laterală a cardului în poziția UNLOCK (DEBLOCARE). Reintroduceți cardul în aparatul foto și încercați din nou. Acest mesaj va dispărea

		după 2 secunde.
--	--	-----------------

Depanare

Problemă	Cauze posibile	Soluție
Camera nu pornește	Bateriile camerei sunt descărcate. Bateriile nu sunt introduse corect.	Schimbați bateriile cu unele noi. Reinstalați corect bateriile.
Camera se oprește brusc în timpul funcționării	Bateriile aparatului foto sunt descărcate.	Schimbați bateriile cu unele noi.
Imaginea este neclară	Mișcarea camerei în timpul realizării unei fotografii.	Activați funcția OIS.
Imaginile și fișierele video nu pot fi salvate	Cardul de memorie este plin. Cardul de memorie este blocat.	Utilizați un alt card de memorie sau ștergeți fișierele inutile. Deblocați cardul de memorie.
Salvarea datelor pe cardul de memorie este lentă	Utilizarea unui card de memorie sub clasa 10 poate duce la încetinirea timpilor de înregistrare.	Utilizați un card de memorie cu standard Clasa 10 sau superior pentru a îmbunătăți performanța.
Nu se poate scrie pe cardul de memorie	Cardul de memorie SD a fost blocat.	Eliberați blocarea de scriere a cardului de memorie sau înlocuiți-l cu un alt card.
Prea multe filme de procesat	Numărul de imagini sau foldere din cardul de memorie depășește specificațiile, astfel încât redarea nu poate fi afișată..	Ștergeți fișierele nedorite.
Pictograma blițului apare pe ecranul LCD	Mediul actual de fotografiere necesită bliț.	Porniți blițul.

Compatibilitate carduri de memorie

Consultați tabelul de mai jos pentru tipurile de carduri SD compatibile (✓: Compatibil X: Nu este compatibil)

Compatibil)

	micro SD	micro SDHC	micro SDXC	Conversion adapter to SD card	SD	SDHC	SDXC
Format	FAT12, 16	FAT32	exFAT	-	FAT12, 16	FAT32	exFAT
Capacity	Up to 2GB	4-32GB	64GB-2TB	-	Up to 2GB	4-32GB	64GB-2TB
Compati-bility	X	X	X	✓	✓	✓	X

Indică faptul că clasa de viteză de scriere va fi afișată pe cardul de memorie.

Utilizați un card de memorie cu viteza de scriere adecvată pentru modul de înregistrare video care urmează să fie înregistrat. (O: Recomandat X: Nerecomandat)

înregistrate. (O: Recomandat X: Nerecomandat)

	Speed Class	UHS Speed Class	Video Speed Class	Video Recording			
				4K	FHD	HD	VGA
90MB/sec			V90	O	O	O	O
60MB/sec		UHS-III	V60	O	O	O	O
30MB/sec		UHS-I	V30	O	O	O	O
10MB/sec	Class 10		V10	O	O	O	O
6MB/sec	Class 6			X	X	X	O
4MB/sec	Class 4			X	X	X	O
2MB/sec	Class 2			X	X	X	O

JK Imaging Ltd., 17239 So. Main Street, Gardena, CA 90248 SUA
kodakpixpro.com

Fabricat în Myanmar (Birmania)

© 2022 JK Imaging Ltd. Toate drepturile rezervate.

Marca comercială, logo-ul și imaginea comercială Kodak sunt utilizate sub licență de la Eastman Kodak Company.

Toate celelalte logo-uri, produse sau nume de companii la care se face referire în acest document sunt nume comerciale, mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale deținătorilor acestora. Titularii nu sunt afiliați cu JK Imaging Ltd., produsele sau site-ul nostru web.

Document Nr/Secventa: U.DIS.0068.1122.en.02